

SAN MARCOS

Jesucristupä gellgangan

Marcosmi cay libruta gellgangan Jesus rurangancunata y willacungancunata musyanantsicpä. Bibliachöga manam nimantsictsus Jesucristuwan Marcos puringanta. Peru itsanga nimantsic apostol Pabluwan y Bernabewan Señor Jesucristupa alli willacuyninta willacur puringantam. Marcospä masta musyanayquipä liyinqi Hechos 12.12,25; 13.5,13; 15.36-39; Colosenses 4.10; 2 Timoteo 4.11.

Cay libruchöga Marcos tantiyatsimantsic pasaypa atsca runacuna Señor Jesusta gaträyangantam (1.45; 2.1,2; 2.13; 2.15; 3.7,8; 4.1; 5.21; 6.32-34; 8.1,2,9; 10.1; 11.1-10). Tsaynö atsca runacuna gaträyaptin Jesuspaga mana tiempunpis canätsu discipuluncunawan micunallanpäpis (3.20; 6.31).

Tsaynöpis Marcos tantiyatsimantsic Señor Jesus imaycachöpis munayyog cangantam. Tsaynö carmi quiquin Tayta Dios caycagnö runacunata yachatsirgan (1.22,27; 2.18-22) y jutsancunapita perdonargan (2.1-12). Tsaynömi säbadu jamapay junagchö runacuna imata rurayänapä o mana rurayänapä cagtapis nirgan (2.23-28). Nircurmi nirgan imayca micuyypis micunantsicpäga allilla canganta (7.1-23).

Tsaynöpis Marcos musyatsimantsic Jesus supaycunata runacunapita gargungantam (1.21-28; 5.1-20; 7.24-30; 9.14-29), geshyagcunata allitsingancunatam (1.31-34; 1.41; 2.11,12; 3.5; 3.7-12; 10.52; 6.5; 3.9,10; 5.25-34; 6.53-56), y wanushgapita runatapis cawaritsimungantam (5.35-43).

Tsaynömi musyatsimantsic Jesusga poderyog car pasaypa vientutapis y gocha lagchicachagtapis päratsinganta (4.35-41). Nircurmi musyatsimantsic maytsica runacuna micuyänapä milagruta ruranganta (6.35-44) y gocha jananpapis patsapanö puringanta (6.45-52). Jesus poderyog cangantaga tantiyantsic wanunganpita cawarimushga captinmi (capítulo 16).

**Tsunyagcunachö purir Juan
Bautista salvacog shamunanpä
cagta willacungan**

*(Mateo 3.1-12; Lucas 3.1-9, 15-17;
Juan 1.19-28)*

1 ¹Canan musyatsiyäshayqui Tayta Diospa tsurin salvamagnintsic Jesucristo ima cushicupä alli

willacuyta willacunganta y ruranganta.

²Jesus Tayta Diospa willacuyninta willacur manarä gallaptinmi Juan Bautistaga salvamagnintsic shamunanpä cagta willacucarganna. Juan willacunanpä cagtaga unay *profëta Isaiasmi gellganä Tayta Dios caynö ninganta:

“Willacuynita willacur
gallanayquipäga juctarämi
musyatsicogta cachashä gamta
runacuna shumag
chasquicuyäshunayquipä.

³ Payga tsunyagcunachö purirmi
caynö gayarar willacunga:

“Tayta Dios aunicungan salvacog runa
chämuptin chasquicuyänayquipä
jutsayquicunata dejariyay.

Mana alli rurayniquicunapita
yarpachacuyay” nir.

⁴ Isaias gellgangannölla unay Juan
Bautistaga tsunyagcunachö purir
runacunata willacurgan caynö nirmi:
“Tayta Dios jutsayquicunapita
perdonayäshunayquipä mana alli
rurayniquicunata dejayay bautizanäpä”.
⁵ Tsaynö willacuptinnam Jerusalenpita y
tsay entëru Judea provinciapita Juan
cagman chäyargan. Tsaynam runacuna
jutsa ruraynincunata jagiriyänanpä
niyaptin Juan bautizargan Jordan
mayuchö.

⁶ Juan jatirangan röpanga cargan
*camëllupa cerdanpita rurashgam,
Tayta Diospa willacognin unay
profëtacunapanölla. Wachäcanpis
garapitam cargan. Chuclushnö
curucunatam y chumpac
mishquicunatam micogpis.

⁷ Pay caynö nirmi willacurgan:
“Chämunganam imaycawan munayyog
Tayta Dios cachamungan salvamagnintsic.
Nogaga manam puëdimantsu umpuycur
paypa maquinta ni chaquinta
mutsaycuyllatapis. ⁸ Nogaga gamcunata
bautizaycä yacullawanmi. Payga
bautizayäshunqui *Espiritu Santuwanmi”.

Jesusta Juan bautizangan

(Mateo 3.13-17; Lucas 3.21,22)

⁹ Tsay junagcunam Galilea
provinciachö Nazaret marcapita Jesus

aywargan Jordan mayuchö Juan
runacunata bautizaycagman. Tsaychömi
paytapis Juan bautizargan. ¹⁰ Yacupita
yarguraycarnam Jesus ricargan ciëlu
quichacasquiptin palumanö Espiritu
Santo payman uraycämogta. ¹¹ Jesuspa
jananman paluma rataycuptinnam
Tayta Dios ciëlupita caynö nimungan
wiyacämurgan: “Gammi cuyay tsurillä
canqui. Noga munangänö llapantapis
ruraptiquim alläpa cushicü” nir.

Jesusta Satanas tentayta munangan

(Mateo 4.1-11; Lucas 4.1-13)

¹² Tsaypitanam tsunyagpana Jesusta
Espiritu Santo pushasquigan.

¹³ Tsaychöga cargan chuscu chunca (40)
junagmi, jäcogchö täcog ashmacunawan
juntu. Tsayman chaycurmi *Satanas
Jesusta jutsaman ishquitsiyta munar
imaycata parlapargan. Satanas Jesusta
tentayta mana puëdircur
aywacusquiptinnam *angelcuna chaycur
Jesusta wallquiyargan.

Tayta Diospa alli willacuyninta

Jesus willacur gallangan

(Mateo 4.12-17; Lucas 4.14,15)

¹⁴ Juan Bautistata rey *Herodes
carcelman wichgascatsiptinnam Jesusga
Galilea provincia quinranna Tayta
Diospa alli willacuyninta willacur
gallaycurgan caynö: ¹⁵ “Tayta Diospa
willacuyninta musyatsicuy tiempo
chämushganam. Salvacog rey
gamicunachöna caycaptinga jutsa
rurayniquicunata jagirir Tayta Dios
munangannöna cawayay” nir.

Punta cag discipuluncunata

Jesus gayangan

(Mateo 4.18-22; Lucas 5.1-11)

¹⁶ Tsaypita juc junagnam Galilea
gocha cuchunpa aywaraycarna Jesus
ricasquigan pescädu tsareg ishca

waugicuna mällancunata gochaman jítaycäyagta. Paycunaga cayargan Simonwan Andresmi. ¹⁷Tsaynam paycunata Jesus caynö nirgan: “*Discípulücuna cayänayquipä nogawan aywacushun. Nogam yachatsiyäshayqui runacunata Tayta Diospa alli willacuyñinta willapäcayämunayquipä” nir. ¹⁸Tsaynö niptin paycunaga mällancunatapis jagisquirmi Jesuswan aywacuyargan.

¹⁹Tsaynö aywaraycarnam mas washaläninchöna Jesus tarisquirgan ishca runacuna *büquincunachö mällancunata allitsaycäyagta. Paycunaga cayargan Zebedeupa ishcan tsurincunam, Santiaguwan Juan. ²⁰Paycunatapis Jesus discípuluncuna cayänapä gayaptin jinan öram sharcu aywacuyargan papänincuna Zebedeuta arupagnincunatawan büquichö jagiriycu.

**Juc runapita supayta
Jesus gargungan
(Lucas 4.31-37)**

²¹Tsaypitaga paycunawannam Jesus chäirgan Capernaum marcaman. *Säbadu jamapay junagchönam *Israel runacuna Tayta Diosman mañacu *goricäcuyänan wayiman aywargan yachatsicunapä. ²²Tsaychö Jesusga yachatsicurgan manam *Moises gellangan leycunata yachatsicogcuna wiyayangallanta yachatsicogcunanötsu. Payga yachatsicurgan quiquin Tayta Dios parlaycagnömi. Tsaymi runacunaga feypa cushicuyargan.

²³Tsay goricäcuyänan wayichömi caycargan supay löcuyätsingan runapis. Tsaychö Jesus caycagta wiyaycurmi supayyog runa caynö gayarargan: ²⁴“Jesus Nazaret runa ñimatatä munanqui nogacunawan? ñNogacunaman shamurguyqui

ushacätsiyämänayquipäcu? ñNoga regimi Diospa tsurin salvacog cangayquita!” nir.

²⁵Tsaynö niptinnam Jesus nirgan: “iUpälla supay, yargucuy cay runapita!” nir.

²⁶Tsaynam supay pasaypa runata tsuctsucyätsir gayarar yargucurgan.

²⁷Tsayta ricaycu lapan runacuna espantashgam ninacuyargan: “Manam imaypis wiyarguntsicstu cay runa yachatsicungantanöga. iPayga ima puëdegna! i*Supaycunapis cäsuyänächä!” nir.

²⁸Tsay witsancunallanam Galilea marcacunachö musyasquiyargan Jesuspa yachatsicuyñinta y supayta runacunapita gargunganta.

**Atsca runacunata Jesus allitsingan
(Mateo 8.14-17; Lucas 4.38-41)**

²⁹Tsaypitanam goricäcuyänan wayipita yargusquirna Jesus aywargan Santiaguta y Juanta pusharcu Simonpa, Andrespa wayinman. ³⁰Tsayman chäyänanpämi Simonpa suegran ujuraycargan pasaypa antsa achacharnin. Tsaytanam runacuna Jesusta willayargan. ³¹Tsaynam Jesus geshyag ujuraycanganman yaycurirgan. Nircu maquipita tsarircu sharcarcatsiptinmi jinan öra allisquirgan. Chacwanga tsay cushicuypitam micuyñincuna garargan.

³²Tsaypita patsa tsacanaycaptinnam Jesusman apayämurgan imaycaläya geshyawan geshyagcunata y supayyog runacunata. ³³Tsay marcachö runacunaga pasaypam juntäyargan wayi ñöpan quinranmanpis. ³⁴Tsaychö Jesusga allitsirgan imaycaläya geshyapitam payman chagcunataga. Tsaynöllam gargurgan supaycunata runacunapita. Jesusga manam munargantsu supaycuna paypita imata parlarcuyänantapis.

Jesus tsunyagchö
Tayta Diosman mañacungan
(Lucas 4.42-44)

³⁵Warayninnam tsacagllana Jesus shäricusquir aywacurgan juc tsunyagman Tayta Diosman mañacunanpä. ³⁶Tsaynam Simon Jesusta watucasquir waquin discipuluncunawan asheg aywayargan. ³⁷Jesusta tarisquirnam nirgan:

“Runacunam ashiyëshunqui, taytay” nir.

³⁸Tsaynö niptin Jesusnam nirgan: “Paycuna ashiyämaptinpis gamcunawanga waquin marcacunapanam aywashun Tayta Diospa willacuyninta yachatsimunäpä. Tsaypämi noga cay patsaman shamurgö” nir.

³⁹Tsaynömi ari Jesusga maytsay Galilea marcacunapa purirgan, goricäcuyänan wayicunachö yachatsicur y runacunapita supaycunata gargurnin.

Leprawan geshyagta
Jesus allitsingan
(Mateo 8.1-4; Lucas 5.12-16)

⁴⁰Juc cutinam *lepra geshyawan geshyacog runa Jesuspa ñöpanman gonguricuycur nirgan: “Cuyapämarni cay geshyäta alliyatsillämay, taytay” nir.

⁴¹Tsaynam Jesusga cuyaparnin yataycur caynö nirgan: “Munämi allisquinayquita” nir. ⁴²Tsaynö niptin jinan öram tsay runa limpiu ticrar allisquirgan.

⁴³Tsaynam alli yätsiycur nirgan: ⁴⁴“Ama pitapis willacunquitsu noga allitsingäta. Cananga *templuman aywacuy unay Moises gellangan leycho ningannö ofrendata apacurcur. Tsaychö *sacerdöti ricaycushurniquim purificashgana cangayquita musyatsicamunga”.

⁴⁵Tsaynö nicaptinpis tsay runaga mana wiyacuypam pitapis maytapis willacur purirgan Jesus allitsinganta. Tsayta musyaycurnam runacunaga maypitapis tsaypitapis chäyargan Jesus caycangan cagman allitsinanpä. Tsaynö captin Jesusga may marcaman chaytapis mana puëdirnam aywacurgan tsunyagpana. Maypa aywaptinpis Jesustaga runacuna gaträyçäyarganmi.

Pullan cuerpun wanucashga
runata Jesus allitsingan
(Mateo 9.1-8; Lucas 5.17-26)

2 ^{1,2}Tsaypita juc ishçay junagcuna päsariptin Jesus yapaymi cutirgan Capernaum marcaman. Tsaychöna caycanganta musyasquirnam tsaymanpis atsca runacuna goricäyargan wayi puncuncunachöpis quichquiypa. Tsaychömi Jesus yachatsicurgan Tayta Diospa alli willacuyninta. ³Tsaynö yachatsicucaptinmi pullan cuerpun wanucashga runata chuscog runacuna andamiawan wantushga chätsiyargan. ⁴Runacuna pasaypa quichquicashga cayaptinmi paycunaga Jesus cagman yaycatsiyta mana puëdiyargantsu. Tsaynam wayi jananman yarcurcur, uhcusquir cachäyargan andamiantinta Jesuspa ñöpanman.

⁵Jesusga musyarganmi tsay runacuna payman yäracuyanganta. Tsaynam tsay geshyaycag runata nirgan: “Hiju, jutsayquicunapita perdonashgam canqui” nir.

⁶Tsaynam tsaychö waquin ley yachatsicogcuna Jesus ninganta wiyar shonguncunachö yarpäyargan: ⁷“Cay runaga ñimanirtä tsaynö parlan Diostapis piñatsir? Tayta Diosllam jutsa ruragcunataga perdonan” nir.

⁸Tsaynö yarpäyanganta musyarnam Jesus paycunata nirgan: “Ñimanirtä gamcuna llutanta yarpäyanqui?”

^{9,10}Tayta Diosmi nogata cachamashga cay patsachö runacunata jutsancunapita perdonanäpä. Cananmi Tayta Dios rasunpa cachamanganta musyayänayquipä ‘Andamiayquita aparcur aywacuy’ nir allitsishä ricayänayquicunachö”.

¹¹Tsaynö nisquirmi Jesus runata nirgan: “Cananga allishganam canqui. Sharcur andamiayquita aparcur wayiquipa aywacuy” nir.

¹²Tsaynö niyauptin jinan öram sharcur llapancuna ricaraycäyaptin andamianta apacurcur aywacurgan. Tsayta ricarninnam runacuna espantacur Tayta Diosta alabar niyargan: “Tayta Dios yanapaptinmi tsaycunata Jesus ruraycan. ¡Manam ni imaypis pay rurashantanöga ricarguntsietsu!” nir.

**Mateuta discipulun
cananpä Jesus acrangam**
(Mateo 9.9-13; Lucas 5.27-32)

¹³Tsaycuna päsanganpitanam Jesus gocha kuchunman cutiycur caycargan. Tsayman pasaypa runacuna goricäyaptin paycunatapis yachatsirganmi. ¹⁴Tsaychö yachatsicurir marcamanna Jesus cutirnam ricasquirgan Alfeupa tsurin Mateo^a *Roma nacionpä *impuestuta cobracur jamaraycagta. Tsaynam payta nirgan: “Discipulü canayquipä nogawan aywacushun”. Niptin Mateoga wap sharcurmi Jesuspa gepanta aywargan.

¹⁵Tsay tardi Mateoga Jesusta discipuluncunatawanmi wayinman pushargan micuyänapä. Tsaychö Jesusga micuycargan impuestu cobracogcunawan y jutsa ruragcunawanmi. (Jesustaga imaycanö cawacog runacunam gaträyag.)

¹⁶Tsaynam tsaychö Jesus micuycagta ricaycur ley yachatsicogcuna y *fariseucuna discipuluncunata tapuyargan: “¿Imanirtä mayistruyquicunaga juntacan impuestu cobracogcunawanpis y jutsasapacunawanpis?” nir.

¹⁷Tsaynö niyanganta wiarnam Jesus paycunata nirgan: “Geshyagcunallam jampicogta miñishtiyan. Manam sänu cagcunaga imata munayantsu. Nogaga manam shamurgö alli rurag runacunallata Tayta Diospa willacuyninta tantiyatsinäpätsu, sinöga jutsa ruragcunatapis tantiyatsinäpä shamushga carmi paycunawanpis juntacü” nir.

**Jesuspa yachatsicuynin runacunapa
üsuncunaman mana iwalangan**
(Mateo 9.14-17; Lucas 5.33-39)

¹⁸Juc cutinam Juan Bautistapa discipuluncuna y fariseucuna Tayta Diosman mas mañacur ayünuchö caycäyargan. Tsaynam runacuna Jesusman aywaycur tapuyargan caynö: “Juanpa discipuluncunaga y fariseucunaga ayunaycäyanmi. Y gampa discipuluyquicunaga ¿imanirtä mana ayunaycäyantsu?” nir.

¹⁹Tsaynam Jesus nirgan: “¿Casacuy fiestaman invitashgacuna ayunayanmantsurä? Tsay invitashgacunaga casarag noviuwan juntu caycarnin cushishgam micuyan. ²⁰Tsaynöllam nogapa discipulücunapis nogawan juntu cayarga ayunayanmantsu. Peru wanuscatsiyämaptinmi itsanga ayunayanga” nir.

²¹Tsaynö nisquirpis caynömi nirgan: “Manam pipis macwa röpanta mushog ratashwanga remendantsu. Mushog

ratashwan remendashgaga
genticäratsirmi rachiratsinman.

²²Tsaynöpis manam pipis wiñantsu
tsayrä puwatsishga aswata tsillinaycag
uylluman. Tsaynö carga masran
tsilliratsinman. Tsaynöpam aswapis ni
uyllupis ushacärinman. Tsaymi tsayrä
puwatsishga aswataga wiñantsic alli
uylluman. [Tsaynömi nogapa
yachatsicuynipis mushog carnin mana
iwalantsu gamcunapa
üsuquicunamanga. Tsaymi
discípulücunata niyänayquitsu noga
cawaycaptiräga ayunayänanpä]”.

**Säbadu jamapay junagchö Jesuspa
discípuluncuna trīguta
quiptupacuyangan**

(Mateo 12.1-8; Lucas 6.1-5)

²³Juc säbadu jamapay junagchönam
discípuluncunawan Jesus
aywaraycäyargan trīgu poguraycag
cuchunpa. Tsaynö
aywaraycäyanganam
discípuluncunaga trīguta quiptuscärir
cuparir micuyargan. ²⁴Tsayta ricarnam
fariseucuna Jesusta tapuyargan: “Canan
junagga manachä arucuy junagtsu.
Tsaynö caycaptinga ñimanirtä
discípuluyquicuna trīguta quiptupacur
puriycäyan?” nir.

^{25,26}Tsaynam Jesus nirgan:
“¿Gamcunaga manacu liyicarpis
yarpäyanqui rey *David mallagar imata
ruranganta? Unay sacerdoti Abiatar
mandag caycänan witsanmi David
soldäducunawan puriyar
millcapancuna manana captin
mallagäyänä. Tsaynam Tayta Diosman
mañacucuyänan ruriman David
yaycusquir sacerdotícunalla
micuyänanpä cag churarag tantata
micurinä. Nircurmi garanä
gatragnincunatapis. [David mana
micunapä cagta micuringanpis

¿jutsacu cashga gamcunapä?]

²⁷Tsaynömi discípulücunapis mana
jutsatatsu ruraycäyan ‘Jamapay
junagchö trīguta ama
quiptupacuyätsuntsu’ niyaptiquipis.
Tayta Diosga runacunata cuyarninmi
‘Säbadu junagchö jamapäyay’ nishga
alli cayänanpä, manam runacunapa ima
ruraynincunata ricapäyänayquipätsu.
²⁸Y nogapis Tayta Dios cachamashga
captinmi munayyog caycä säbadu
junagchöpis runacuna imata rurananpä
o mana rurananpä cagtapis ninäpä”.

**Säbadu jamapay junagchö
maquin wanucashga runata
Jesus allitsingan**

(Mateo 12.9-14; Lucas 6.6-11)

3 ¹Juc cutichönam Jesus yapay
yaycurgan Tayta Diosman mañacur
goricäcuyänan wayiman. Tsaychömi
maquin wanucashga juc runata tarigan.
²Tsaychö fariseucuna Jesusta
ricapaycäyargan shonguncunallachö
yarpachacurmi: “Mä ñcanan jamapay
junag mana arucuy caycaptin cay
runata allitsingacush o manacush? Tsay
runata allitsiptinga tsaymi achäqui
canga autoridäcunaman apatsinapä”
nir.

³Tsaynö yarpaycäyanganata
musyarnam tsay maquin wanucashga
runata Jesus nirgan: “Jau, sharcu tsay
chöpiman ichimuy” nir.

⁴Nircurnam tsay fariseucunata
tapurgan: “Tayta Dios ñimata
ruranantsictatä munan jamapay
junagchö? ¿Cay geshyaycag runata
cuyapashwancu o dejarishwancu
ñacacunanpä?” nir. Tsaynö niptin
paycuna manam imatapis
parlacuyargantsu.

⁵Tsaynam Jesus ajanarnin ricascäirgan
mana cuyapäcog cayanganata musyar. Y
nircurmi tsay runata nirgan: “Maquiquita

mashtamuy” nir. Niptin tsay runa maquina mashtasquir sänunam ticasquirgan.

⁶Tsaynam fariseucuna upällalla yargusquir willanacuyargan rey Herodespa cumpinchincunawan Jesusta wanutsiyänapä.

**Galilea gocha curchichö atscag
runacuna Jesusman goricäyangan**

⁷Goricäcuyänap wayipita yargusquirmam Jesus discipuluncunawan aywacuyargan gocha curchunmanna. Tsaypa aywayaptinpis Galilea runacunaga gatipäyarganmi. ⁸Jesus milagruta rurangancunata musyarmi pasaypa runacuna juntapäyargan Judeapitapis, Jerusalempitapis, Idumeapitapis, Jordan mayu wac-tsimpan quinranpitapis, Tirupitapis, y Sidonpitapis.

⁹Tsaynö pasaypa runacuna goricäyaptinmam Jesus discipuluncunata nirgan: “Canan juc büquita listu catsiyay runacuna juntämuptin gochaman yaycunapä” nir.

¹⁰Runacunaga maypita tsaypitapis goricäyargan geshyagcunata allitsishga captin “Yatayllapis yataycushä” nirninmi. ¹¹Tsaynömi supaycunapis Jesusta ricayangancunachöga pasaypa mantsariyargan. Tsaymi tsaychö supay löcuyätsingan runapis Jesuspa ñöpanman gonguricuycur gayaycachar nirgan: “iGanga imaycawan munayyog Diospa tsurinmi canqui!” nirnin.

¹²Tsaynam Jesus supaycunata ajäpargan Tayta Diospita shamushga canganta ni ichicllapis mana parlayänapä.

**Chunca ishca apostolnincunata
Jesus acrangän
(Lucas 6.12-16)**

¹³Tsaypitanam Jesus jircanman witsarcur gayargan gatiragnincunata.

¹⁴Tsaychö goricasquiyaptinmi chunca ishca runacunata (12) acrangän caynö nir: “Cananpitaga nogawanmi gamcuna puriyanqui. Nircurmi maypa tsaypapis aywayanqui Tayta Diospa willacuyñinta willacuyänapä, ¹⁵supaycunata runacunapita garguyänapä, y geshyagashgacunata allitsiyänapä” nir.

¹⁶Tsay chunca ishca acrangän runacunaga caycunam cayargan:

Simon (Paypa jutintaga quiquin
Jesusmi ticsirgan Pedruma),

¹⁷Zebedeupa tsurincuna Santiago y Juan (Paycunatapis cuyay jutincuna churargan “Boanerges” nirmi. Boanerges ninanga “magacuyapa tsurincuna” ninanmi),

¹⁸Andres,
Felipe,
Bartolome,
Mateo,
Tomas,
Alfeupa tsurin Santiago,
Tadeo,
“Celote” ningan Simon, y

¹⁹Jesusta ticrapur ranticog Judas Iscariote.

**Ley yachatsicogcuna Jesuspa
contran parlayangan**

(Mateo 12.22-32;

Lucas 11.14-23; 12.10)

²⁰Tsaypita discipuluncunawan Jesus Capernauman cutir patsarayangan wayimanmi yaycuyargan. Tsaymanpis atscä runacuna quichquiypa goricäyaptin manam micuytapis puëdiyargantsu. ²¹Shumag yachatsicur parlaptin tsaytsica runacuna goricäyangan musyarnam Jesuspa castancuna goreg aywayargan

yarpachacur: “Jesugsa löcuyasquishgam ëllu” nirnin.

²²Jerusalenpita charnin ley yachatsicogcunam itsanga Jesuspä niyargan: “Cay runaga manam Tayta Diospa poderninwantsu runacunapita supayta gargun, sinöga supaycunapa mandagnin Satanaspä^b poderninwanmi” nir.

²³Tsaynö llutancunata niyaptinnam tsay ley yachatsicogcunata gayarir Jesus tantiyatsir caynö nirgan: “¿Imanöparä Satanas quiquin pura gargunacunman?

²⁴Musyangantsicnöpis juc nacion ishcaiman raquicashga carnin, quiquincuna pura chiquinacur tsay runacuna wanutsinacurmi ushacätsinacuyanman. ²⁵Tsaynölla juc wayichö tagcunapis quiquincuna pura chiquinacurga tsay castacuna raquicar gargunacurmi ushacätsinacuyanman.

²⁶Tsay cuentanoöpis Satanas runacunapita supaycunata gargurga quiquin puram ushacätsinacuyanman”.

²⁷“Tsaynö manam pipis juc lisu runa wayinta täpaycaptinga imantapis suwapanmansu. Tsaynö täpaycaptinpis paypita mas puëdeg runa chaycurmi itsanga pancaycur imantapis apacapunman. [Tsay cuentanoömi nogapis puëdeg cayniwan Satanaspä maquinpita runacunata jipiyä]”.

²⁸Nircurmi caynöpis nirgan: “Runacuna jutsa ruraynincunapita y manacagcunata parlayangancunapita perdonta mañacur Tayta Diospa perdonninta alcanzayangam. ²⁹Peru salvacog cangäta Espiritu Santo tantiyaycätsiptin conträ parlayaptinmi itsanga Tayta Dios imaypis perdonanganatsu”.

³⁰Tsaynö Jesus nirgan ley yachatsicogcuna “Satanaspä

poderninwanmi runacunapita supaycunata gargun” niyashga captinmi.

Maman y waugincuna Jesusta ashir chäyangan

(Mateo 12.46-50; Lucas 8.19-21)

³¹Tsaypitanam Jesupa maman waugincunawan chäyargan yachatsicucangan wayi cagman. Yaycuyänapä mana alliptinmi wagtallapita gayatsiyargan. ³²Tsaynam lädunchö jamarag runacuna Jesusta caynö niyargan: “Mamayquim waugiquicunawan wagtachö caycäyan ashiyäshurniqui” nirnin.

³³Tsaynö niyaptinnam Jesus paycunata nirgan: “Canan musyatsiyäshayqui picuna nogapa castäcunanö cayangantapis”. ³⁴Nisquirnam lädun quinran jamaraycäyag runacunata ricapascärir nirgan: “Cay ñöpächö caycagcunam nogapa mamänö waugicunanö cayanqui. ³⁵Pipis Tayta Dios munangannö cawag cagcunam cayan nogapa wauginö, paninö, y mamänö” nir.

Juc runa murucunganpita Jesus parlapangan

(Mateo 13.1-9; Lucas 8.4-8)

4 ¹Tsaypita yapaynam Galilea gocha cuchunchö Jesus Tayta Diospa willacuyninta yachatsicur gallaycorgan. Tsaychö runacuna pasaypa quichquiypa goricäyaptinnam gochachö büqui caycagman Jesus yarcurcur jamacorgan tsaypita yachatsicamunanpä. ²Tsaynam imayca iwalatsicucunawan Jesus yachatsicamorgan caynö nirnin:

³“Cay parlapangäcunata shumag tantiyacuyay. Juc runam trigu murucog

yargunä chacraman. ⁴Tsaymi matsiptinna waquin cag tiuyanä näniman. Näniman tiuyashga caycagtanam pishgucuna chaycur upshascärinä. ⁵Waquin murucunanam tiuyanä shaga shagallaman. Tsaychö shumagllaga allpa mana captin tsay murucuna raslla jegascäramunä. ⁶Allillaga trīgupa matsun mana captinna achaywan tsaquiscärinä. ⁷Waquin murucunanam tiuyanä cashacuna rurinman. Cashacuna shacshar tsapariptinnam mana ni jucpis wayunätsu. ⁸Y waquin cag murucunanam chänä alli allpaman. Tsaychöga shumag jegascäramur wiñar pogunä cada espigachö quimsa chunca (30), jogta chunca (60), y juc pachac (100) gränuyag’.

⁹Tsaynö parlasquirmi Jesus nirgan: “Cay ningäcunata wiyag cagga tantiyacuyay” nir.

**Cäsucogcunallata tantiyatsinanpä
Jesus willangan**

(Mateo 13.10-17; Lucas 8.9,10)

¹⁰Tsaypita waquin runacuna aywacusiypitinga Jesus quëdarirgan chunca ishca y acangan runacunawan y waquin gatragnincunallawannam. Tsaynam tsaychö runacuna tapuyargan caynö: “Taytay, tsay yachatsicungayqui ñimaninantä?” nirnin.

¹¹Tsaynö tapuyaptinnam Jesus nirgan: “Gamcunataga cäsucog cayaptiqui tantiyatsiyäshayquim parlapaycangäcunata. Mana cäsumag cagcunam itsanga ni imanöpa parlapaptipis mana tantiyayangatsu.

¹²Tsaynö runacunapäga *Diospa palabbranchöpis nicanmi:

‘Noga rurangäcunata ricaycarpis manam criyiyantsu.

Y willacungäcunata wiyaycarpis manam cäsucuyantsu.

¿Tsaynö caycartsurä Tayta Diospa perdonninta alcanzaycuyanman?’” nir.

**Murucog runapita parlapanganta
Jesus tantiyatsingan**

(Mateo 13.18-23; Lucas 8.11-15)

¹³Tsaynö parlapäirnam Jesus nirgan: “Tsaynö iwalatsicucunawanmi noga yachatsicü. Tsaymi murucog runaman iwalatsir parlapangäta mana tantiyayaptiqui canan tantiyatsiyäshayqui”.

¹⁴“Trigu muroga Diospa alli willacuyninmanmi iwalan. Murucog runaga tsay willacuyta willacogcunamanmi iwalan. ¹⁵Muru tiuyangan nänega chucru shongu runacunamanmi iwalan. Tsaynö shongu carmi waquin runacunaga Tayta Diospa willacuyninta wiyarpis chasquicuyantsu. Juc ishca y wiyayangallantapis Satanasmı gongaratsin. ¹⁶Muru tiuyangan shaga allpanam waquin runacunaman iwalan. Paycunaga Diospa alli willacuyninta wiyar cushishgam chasquicuriyan. ¹⁷Tsaynö cushishga chasquicurpis shagachö allpa mana captin trigu jegarcamur tsaquireg cuentam, criyicunganpita imayca ñacaycunaman char Diospa willacuyninta dejariyan. ¹⁸Muru tiuyangan casha rurinpis waquin runacunamanmi iwalan. ¹⁹Paycunaga Diospa alli willacuyninta wiyarpis masga yarpachacuyan imaycayogpis cayllapä y quiquincuna munayangannö cawayänanpä cagllatam. Casha rurinchö trigu jegarcamurpis illacäregnömi yarpaynincunapita Tayta Diospa willacuyninpis gongacärin”.

²⁰“Muru changan alli allpaga waquin runacunamanmi iwalan. Paycunaga Tayta Diospa willacuyninta cushishga chasquicurmi alli ruraychöna cawayan.

Alli allpachö juc murullapita quimsa chunca (30) trigu o jogta chunca (60) trigu o pachac (100) trigu wayungannömi Tayta Dios munangannö cawagcunaga cayan”.

**Jesus willacuyninta actsiman
iwalatsingan**

²¹Tsaypita discipuluncunata tantiyatsir mastapis Jesus nirganmi: “Actsita manam churantsiatsu cajon rurincunaman ni catri jawancunaman. Musyayangayquinöpis actsitaga churantsic alëricunamanmi shumag atsicayanpä. ²²Tsay actsi alërichö car shumag atsicaygnö, gamcuna Tayta Diospa willacuyninta runacunata shumag willapäcuyaptiquim, tantiyacuyanga alli cawaychö cawayänapä”.

²³“Cay ningäcunata wiyag cagga tantiyacuyay. ²⁴Willapangäcunata wiyar chasquicurninga yachatsingäcunata masmi tantiyacuyanqui. ²⁵Tsaynö wiyacur cäsucogcunataga Tayta Dios masmi yanapanga shumag tantiyacuyänapä. Peru mana cäsucog cagcunaga wiyarpis manam tantiyayangatsu”.

**Tayta Diospa willacuyninta
chasquicogcunata murucuyman
Jesus iwalatsingan**

²⁶⁻²⁹Tsaypita mastapis Jesus nirganmi: “Juc runa chacrachö triguta murucuriptin jegamun gewallaran. Tsaypita wiñar wiñarnam shicshimun. Nircur poguriptinnaga cosichagllanam chärin. Tsay trigu murucog runa manam tantiyantsu Tayta Dios murucuyinta jegatsir shacshatsir ruraycanganta. [Tsaynömi runacuna mana tantiyayantsu jutsa ruraychö cawayninpita alli cawayman Tayta Dios ticraycätsinganta]”.

**Tayta Diospa willacuyninta Jesus
ñäbuspa murunman iwalatsin
(Mateo 13.31,32; Lucas 13.18,19)**

³⁰Tsaynö mastapis Jesus yachatsirganmi caynö nirin: ³¹“Tayta Diospa willacuyninga imayca ñäbuspa murunnöllum. Tsay muru ichiclla caycarpis jegarcamurmi itsanga jatunyar llapan gewacunatapis jagisquir atsa rämayogman ticrarin. ³²Tsaynö captinmi rämancunaman pishgucunapis rataycur geshuncuna rurayan. [Tsay ichic murullapita ñäbuspa rämam mashtacangannömi Tayta Diospa alli willacuyninga maytsaymanpis chaycan]”.

**Imaycaman iwalatsiypa
discipuluncunata Jesus
yachatsingan
(Mateo 13.34,35)**

³³Tsaynö imaycamanpis iwalatsiypam Jesus runacunata Tayta Diospa willacuyninta yachatsirgan. ³⁴Manam imaypis tsaynö mana iwalatsicuypaga runacunata yachatsirgantsu. Discipuluncunataga imamanpis iwalatsiypa parlapangancunata shumagmi tantiyatseg.

**Vientuwan gocha lagchicachagta
Jesus päratsingan
(Mateo 8.23-27; Lucas 8.22-25)**

³⁵Tsaypita patsa tsacanaycaptinnam discipuluncunata Jesus nirgan: “Acu pásashun gocha wac-tsimpanman” nir.

³⁶Niptinnam discipuluncuna Jesus caycangan büquiman yarcurcur runacunata gocha cuchunchö jagiriycur aywacuyargan. Waquin runacunaga juc büquicunawan gepantam aywayargan. ³⁷Tsaynam pullan gochata aywaraycäyaptinna pasaypa vientu gochata lagchicachätsir gallacuycurgan

wamayaypä. Büquiman yacu wiñacaptinmam jundicar gallaycorgan.

³⁸Jesuga gepa cuchuchömi jaunachö punucashga caycorgan. Tsaynam discipuluncuna pasaypa mantsacashga riyatsir niyargan: “iTayta Jesus, ricchay! iJundicaycantsicnachä!” nir.

³⁹Tsaynam Jesus wap shäiricur caynö nirgan: “Amana vientu vientuynatsu ni yacu lagchicachaynatsu” nir.

Nisquiptin jinan öram yacupis vientupis pärasquirgan. ⁴⁰Nircurnam discipuluncunata Jesus nirgan: “¿Imanirtä tsayläya mantsacashga caycäyanqui? ¿Manaräcu nogaman yäracayämunqui?” nir.

⁴¹Tsayga discipuluncuna quiquincuna puram pasaypa mantsacashga parlapänacuyargan: “Cay runaga ¿ima runanarä cacunpis tsayläya vientupis yacupis pay ninganta cäsucunanpä?” nirnin.

Runapita supaycunata Jesus gargungan

(Mateo 8.28-34; Lucas 8.26-39)

5 ¹Tsaynö aywaraycarnam Galilea gochapa wac-tsimpan “Gerasa” ningan marcaman päsarayargan.

²Tsaychö Jesus büquipita yarpuriptinmam supay löcuyätsingan juc runa caru panteonpita yargascamur cörrillapa shamurgan. ³Tsay runaga panteoncunachö täcogmi corgan. Supaycunapa munayninchö captin mana ni pipis tsarayta puëdiyänätsu ni cadinacunawan pancarninpis. ⁴Atsca cuti chaquipita maquipita runacuna pancayaptinpis supayyog car tsay runaga cadinatapis ichic ichicllaman rachir ushacätseg. Manam ni pipis puëdiyänätsu ni imanaytapis. ⁵Tsay runaga pagasnin junagnin purinä

gayarar gagacunapapis panteoncunapapis rumicunawan tacacurnin.

⁶Tsaynam Jesusta ricasquir tsay runa cörrillapa aywargan Jesupa ñöpanman gonguricog. Tsaynö payman aywaptinmam Jesus nirgan: “iGam supay, cay runapita yarguy!” nir.

^{7,8}Niptinmam ñöpanman gonguricuycur mantsarir supayyog runa gayarargan: “Poderösu Tayta Diospa tsurin Jesus, ¿imatatä munanqui nogacunawan? iGamta rugacümi Tayta Dios raycur! iAma cay runapita gargamarni condenaycamaytsu!” nir.

⁹Tsaynam supayta Jesus tapurgan: “¿Imatä jutiqi?” nir.

Niptinmam supay nirgan: “Nogapa jutëga Legionmi.^c Legion niyëman pasaypa atscag cayaptimi” nir. ¹⁰Tsaynö nisquirmi Jesusta rugacorgan: “Ama nogacunata caru marcacunamanga gargaycayämaytsu” nirnin.

¹¹Tsay caycäyangan washa lädun jircan niragchömi atsca cuchicuna micucyayargan. ¹²Tsaynam supaycuna Jesusta yapay rugar niyargan: “Tagaychö caycag cuchicunallaman cachaycayämay yaucucuycuyänäpä” nir.

¹³Tsaychö cuchicunaman aywayänanpä Jesus niptinmam runapita yargurir ishçay waranganö (2,000) cuchicunaman yaucucuycuyargan. Tsaynam cuchicunaga acataycachaycar gochaman jegarpäriyargan. Tsaychömi chipiyaypa shengacar wanuyargan.

¹⁴Tsayta ricaycur cuci mitsegcunaga geshpir aywacuyargan marcapam ricayangancunata willacuyänanpä. Tsay willacuyaptinmam runacunaga marcapita shayämurgan: “Mä imash päsaycushga” nirnin. ¹⁵Jesus caycanganman chaycurnam ricayargan

supay löcuyätsingan runa trocapäcushga shumag fisychöna jamaraycagta.

Tsayta ricaycur runacunaga pasaypam mantsariyargan.

¹⁶Marcapita chag runacunata willayargan supayyog runata Jesus allitsingantam y gochaman cuchicuna jegayangantam. ¹⁷Tsaynam runacuna Jesusta rugar niyargan tsay marcapita jucläpa aywacunanpä.

¹⁸Tsaynam Jesus büquiman yarcuraycaptinna alliyag runa rugar nirgan: “Taytay, gamwan aywacuytam noga munä. Pushacallämay” nirnin.

¹⁹Tsaynö niptinnam Jesus nirgan: “Nogawan aywacunayquipa rantinga wayiquipa cutir marca mayiquicunata willay gamta cuyapäshurniqui Tayta Dios allitsishungayquita” nir.

²⁰Tsaynam runa marcanman cutiycur Decapolis provinciapa maytsay marcancunapa purirgan Jesus cuyapar paypä ruranganta willacurnin. Tsay willacunganta wiyarnin runacunaga imanömi espantacur parlayargan supay löcuyätsinganpita Jesus allitsinganta.

**Jairupa tsurinta y yawar
apaywan geshyacog warmita
Jesus allitsingan
(Mateo 9.18-26; Lucas 8.40-56)**

²¹Tsaypita Jesus büquiwan gocha wac-tsimpanman chärinanpäga pasaypa atscam runacuna quichquishga goriraycäyargan Jesusta shuyacur.

²²Tsaymannam Israel runacunapa autoridänin Jairo jutiyog runa chärirgan. Payga cargan Tayta Diosman mañacur goricäyangancunachö mandacogmi. Tsay runam Jesuspa ñöpanman gonguricuycur rugacur nirgan: ²³“Taytay, warmi tsurichä wanuycanna. Acu jinallachö wayïman aywayculläshun maquillayquiwan yataycunayquipä. Tsayga allircur

cawangam” nir. ²⁴Tsaynam Jairuwan Jesus aywaraycäyargan wayinman. Y atasca runacunam gepanta aywayargan.

²⁵Tsay runacunachömi juc warmi aywargan chunca ishca (12) watana yawar apaywan geshyagyashga. ²⁶Tsay warmega atscag jampicogcunachö jampicurninpis manam allirgantsu. Tsaynöpan imaycancunatapis pasaypa ranticurna ushargan. Payga jampicur allinanpa rantin masmi antsargan. ²⁷Tsay warmega geshyagyashga runacunata Jesus allitsinganta musyarmi runacunapa rurinllapa yaucuycur Jesuspa röpana yataycurgan. ²⁸Tsay warmega yarpänä shongunllachö: “Jesuspa röpallantapis yataycurga allisquishämi” nir.

²⁹Tsay yarpangannö Jesuspa röpana gepallanpa yataycuptinmi yawar aywaynin pärasquirgan. Y jinallanchömi quiquin warmipis allisquingantaga mayasquirgan. ³⁰Tsay warmi allinganta tantiyaquirnam gepanchö runacunaman ticraycur Jesus tapurgan: “¿Pitä yataycamushga röpäta?” nir.

³¹Tsaynam discipuluncuna niyargan: “Tayta Jesus, icay atasca runachöga imanöparächi musyashwan röpayquita pï yatamungantapis! ¿Imanirtä gamga tapucunqui: ‘¿Pitä röpäta yatamushga?’ nirnin?”

³²Tsaynö niyaptinnam Jesus llapanta ricapargan: “Mä ¿pishi yatamashga?” nir. ³³Tsaynam warmi allisquinganta tantiyar mantsariywan tsuctsuyarrä Jesuspa ñöpanman gonguricuycurgan caynö nir: “Señor Jesus, nogallämi röpayquita yataycallämurgö”.

³⁴Tsaynö niptinnam Jesus nirgan: “Hija, nogaman yäracamurmi tsay geshyayquipita allirguyqui. Cananga cushishgana cuticuy” nir.

³⁵Jesus tsaynö parlapaycaptinmi Jairupa willacognincuna chaycur caynö niyargan: “Tayta Jairo, tsuriqega

wanushganam. ¿Imapänatä Jesustapis wayiquiman pushanqui?” nir.

³⁶Tsaynö negta wiyaycurnam Jesus Jairuta ricarcur nirgan: “Ama llaquicuytsu. Nogallaman yäracamuyga” nir.

³⁷Tsaynam Jairupa wayinman Jesus aywargan discipuluncuna Pedruta, Santiaguta, y Juanta pusharcur. Waquincuna aywayänantaga manam munargantsu. ³⁸Jairupa wayinman chaycur rasunpapis tarisquiyargan wamra wanushgana caycagtam y tsaychö atscá runacuna pasaypa wagaycäyagtam. ³⁹Tsaynam Jesus caynö nirgan: “¿Imatätä tsayläya wagayanqui? Cay wamra wanushga caycarpis punuycagnöllum riccharcamunga” nir. ⁴⁰Tsaynö niptin Jesustaga runacuna asipäyarganmi.

Tsaynam llapan runacunata wagtaman gargascamur Jesus quimsan discipuluncunawan y wamrapa papäninwan mamanwan yaucuyargan aya sutaraycanganman. ⁴¹Tsaychönam Jesus wamrata maquinpita tsarircur caynö nirgan: “Wamra, sharcamuy” nirin.^d

⁴²Tsaynö niptin wamraga jinan öram sharcarcamur purir gallaycurgan. Tsay wamraga cargan chunca ishca (12) watayogmi. Jesus cawarircatsimuptin wamrapaga papänincuna pasaypa espantacurmi cushicuyargan.

⁴³Tsaypitanam paycunata Jesus nirgan: “Cay wamrata cawatsimungäta pitapis willacuycäyanquimantä” nir. Nisquirnam nirgan wamrata micunan garayänanpä.

Jesus marcan Nazarethö yachatsicungan

(Mateo 13.53-58; Lucas 4.16-30)

6 ¹Tsaypitanam Jesus discipuluncunawan cuticurgan Nazaret marcanman. ²Tsaychönam

säbadu jamapay junagchö Israel runacuna Tayta Diosman mañacur goricäcuyänan wayichö Jesus yachaycätsirgan. Tsaynam runacuna yachatsicunganta wiyar niyargan: “Cayga ¿maychönatäshi tsayläya yachacaycamushga? ¿Y ima poderninwanrä imayca milagrucunatapis rurán? ³¿Payga manacu Mariapa wawan carpintërulla, Santiagupa, Josepa, Judaspa, Simonpa waugin? Y panincunapis cay marcachöchä nogantsicwan täräyan” nir.

Tsaynö nirinmi mana cäsuyargantsu Jesus yachatsicungancunata. Tsaymi Jesus caynö nirgan: ⁴“Jucläcunachöga Tayta Diospa willacognin profëta willacungancunata runacuna chasquicuyanmi. Peru quiquinpa marca mayincunaga, castancunaga, wayinchö cagcunaga manam cäsüpäyantsu” nir.

⁵Tsaynö payman mana criyicuyanganpitam quiquinpa marcanchöga juc ishca geshyagcunallata maquina churar allitsirgan. Manam mastaga milagrucunata rurargantsu. ⁶Tsaynö cayanganpita marca mayincunapä Jesus feyupam llaquicurgan. Tsaypita yargucurnam Jesus marcan marcanna purir runacunata yachatsirgan.

Chunca ishca discipuluncunata Diospa willacuyñinta willacuyänanpä Jesus cachangan (Mateo 10.1,5-15; Lucas 9.1-6)

⁷Tsaypita juc cutinam Jesus chunca ishca (12) discipuluncunata gayaycur ishca ishca cachangan Tayta Diospa willacuyñinta willacuyänanpä y runacunapita supaycunata

d 5.41 Arameu idiömachö Jesus parlarmi nirgan: “Talita cum” nir. Tsay ninanga “wamra, sharcamuy” ninanmi.

garguyänapä. ⁸Tsaynö paycunata cacharninmi nirgan: “Canan aywar tucrullata apayanqui. Ama alporjata, millcapata, ni gellëta apayanquitsu. ⁹Jatiräyangayqui llangiquicunallawan y janayquicunachö röpayquicunallawan aywacuyanqui. ¹⁰Maychöpis pipis wayinman patsatsiyäshuptiqui tsayllachö cacuyanqui tsay marcapita aywacuyangayquiyag. ¹¹May marcamanpis chäyaptiqui sicush runacuna mana chasquiyäshunquitsu o yachatsiyangayquita wiyayta mana munayangatsu, tsaypita aywacuyanqui chaquiquicunachö polvuta tapsicusquir. Tsaynöga rurayanqui mana chasquiyäshungayquipita Tayta Dios paycunata castigananpä cagta musyatsirmi”.^e

¹²Tsaynö cachaptin discipuluncuna aywar yachatsicuyargan Jesus ningannöllum: “Jutsa rurayniquicunata jagirir Tayta Diospa perdonninta mañacur allina cawayay” nirnin. ¹³Nircur atsca cutim runacunapita supaycunata garguyargan y geshyagcunapa urcunman acëtita wiñar allitsiyargan.

Juan Bautista imanö wanungan

(Mateo 14.1-12; Lucas 9.7-9)

¹⁴⁻¹⁶Jesuspa imayca milagru ruraynincunata maytsaychömi runacuna musyayargan. Tsaynam waquincuna niyargan: “Juan Bautistash wanunganpita cawaramushga canman. Tsaymi Diospa willacognin car imayca milagrucunatapis ruraycan” nirnin. Waquinnam niyargan: “Payga Tayta Diospa willacognin profëta Eliasmí” nirnin. Y waquincunanam niyargan

Tayta Diospa unay willacognin maygan profëtapis canganta. Tsaynö niyanganta musyarnam rey Herodes nirgan: “Tsay runaga Juan Bautistam canga. Paymi umanta roguycätsiptipis cawarimushga” nir.

^{17,18}[Caynömi pásargan Juan Bautistapa umanta rey Herodes rogutsingan.] Unaymi Herodes waugin Felipapa warmin Herodiasta gechusquir targan. Tsaynam Herodesta Juan nirgan wauginpa warmin tsararay mana alli canganta. Tsay ninganpitam Juantaga Herodiasna chiquir wanutsiyta munargan. Tsaynö chiquiparmi tsay warmi waynan Herodesta nirgan Juanta prësutsir carcelman wichgatsinanpä. ^{19,20}Carcelman wichgatsirpis jutsaynag alli runa Juan canganta musyarninmi Herodesga respitargan. Tsaymi Herodias Juanta wanutsiyta munaptinpis Herodesga tsaparganrä. Juan imayca parlapangancunata Herodes cushishga wiyarpis manam tsay jutsa ruraynintaga jagiycurgantsu.

²¹Tsaypita Herodias Juanta wanutsiyänapä pasaypa shuyacuycaptinnam Herodespa santun junag chäirigan. Tsaynam Herodes santun junagchö gayatsirgan autoridäcunata, militaruncunata, y Galilea provinciachö väleg runacunata wayinchö micuyänapä.

^{22,23}Tsaychö Herodiaspa jipash wawan imaläya pasaypa shumagmi tushuycurgan. Tsaynö cösa tushungan imanömi llapantapis tsaychö cagcunataga gustaycurgan.

Tsaynam jipashta Herodes nirgan: “Canan itsanga imaycata munangayquitapis mañamaylla.

e 6.11 Waquin unay gellgashgacunachö caynöpis ninmi: “Ushacäcuy junag chämuptinga Sodomawan Gomorra marcacunachö castigu canganpitapis masmi castigu canga willacuyangayquita mana chasquicuyanganpita” nir.

Gamtaga garaycūmi cay mandacuyangä nacionpa pullanninta mañamaptiquipis” nir.

²⁴Tsaynō niptinnam jipashga aywar mamanta tapurgan: “Tiyü Herodesmi imaycatapis garamayta munan. ¿Imatata mañashä, mamay?” nirnin.

Niptin mamannam nirgan: “Mañay Juan Bautistapa umanta” nir.

²⁵Tsaynam jipashga Herodesman cutiycur nirgan: “Noga munä Juan Bautistapa umanta plätuchö goycamānayquitam” nir.

²⁶Tsayta mañaptinmi itsanga Herodes pasaypa llaquicuyman churacasquirgan. Invitäduncunapa ñöpanchö jurar aunicushga carmi imata mañaptinpis jipashtaga ñëgayta puëdirgantsu.

²⁷Tsaynam jinan öra juc soldäduta cachargan Juanpa umanta apapämunanpä. ²⁸Soldädu nam carcelman aywar Juanpa umanta roqusquir plätuchö jipashta goycurgan. Y jipashnam mamanta apapaycurgan.

²⁹Tsayta rurayanganta musyasquir Juanpa discipuluncunam aywar ayanta pampacuyargan.

5,000 runacuna micuyānanpä milagruta Jesus rurangan

*(Mateo 14.13-21; Lucas 9.10-17;
Juan 6.1-14)*

³⁰Tsaypita Jesuspa *apostolnincuna willacuyninta willacur puriyanganpita cutir llapancunam cangan goricäyargan. Tsaynō goricarnam paycuna Jesusta willapāyargan yachatsicur puriyanganchö imanö cayanganta.

³¹Jesus may puringanmanpis runacunaga quichquiyam goricäyargan. Tsaynam tsaychö runacuna quichquiparāyaptin ni micuytapis mana puëdiyargantsu. Tsaynam Jesus nirgan: “Cay runacunapita yargur acu aywacushun

quiquintsiella jäcogninchö jamacurinantsicpä” nir.

³²Tsaynō nirnam büquiman yarcurcur discipuluncunawan Jesus jäcogmanpaman aywacuyargan.

³³Tsaypa aywayaptinpis runacuna ricar maytsaypita goricarmi gocha cuchunmanga puntantana chäriyargan.

³⁴Tsayman Jesus chärirnam büquipita yarpurir tarirgan pasaypa atsa runacuna tsaychöpis shuyarar caycäyagta. Tsay runacunaga imayca mitsegniynag üshacunanömi mana cäsushga cacuyargan. Tsaymi paycunata cuyapar Tayta Diospa willacuyninta Jesus yachatsirgan.

³⁵Tsaychö yachatsicuycaptin patsa tardiyaptinnam discipuluncuna niyargan: “Taytay, tardiyasquinnam. Cay tsunyagchöga manam imapis cantsu cay runacuna micuyānanpä. ³⁶Cay runacunata niycuy aywacur imallatapis rantir micuyānanpä” nir.

³⁷Tsaynō niyaptinnam Jesus nirgan: “Gamcuna micuyānanpä garayay” nir.

Tsaynam paycuna niyargan: “Caytsicag runapäga ¿ayca gellëwanrä micuytapis rantiycayämüman?” nir.

³⁸Tsaynō niyaptin Jesusnam tapurirgan: “¿Imayquicunallatä capuyäshunqui? Mä ricärayämuy” nir.

Ricäramurnam niyargan: “Pitsga tantawan ishca y pescädullam caycan, taytay” nir.

³⁹Tsaynam Jesus nirgan: “Cay pampa ogu janacunallachö llapancuna juc pucha juc puchaman jamacuriyätusun” nir. ⁴⁰Ningannömi runacuna pitsga chuncapa (50) y juc pachacpa (100) goricar jamacuriyargan.

⁴¹Tsaynam Jesus tsay pitsga tantata y ishca y pescäduta tsarircur ciëluman ñuquircur nin Tayta Diosman mañacur agradesicurgan. Nircurnam tsay tantata paquirir discipuluncunata macyargan

runacunata aypuyänapä. Tsaynöllam tsay ishçay pescädutapis paquirir paycunata macyargan. ⁴²Tsaychö runacuna pachajuntam micuyargan.

⁴³Manana munar

sobrapacuyangantanam tantatawan pescäduta discipuluncuna goriyargan chunca ishçay (12) canastacunaman.

⁴⁴Tsaychö micogcunaga cayargan pitsga warangam (5,000) ollgucuna, warmipis wamrapis mana yupashga.

Gocha janampa chaquillapa

Jesus aywangan

(Mateo 14.22-33; Juan 6.15-21)

⁴⁵Tsaypitanam discipuluncunata Jesus nirgan: “Gamcuna büquiman yarcurcur gochapa wac-tsimpan Betsaida marcaman puntaraycäyay” nir.

Ningannö discipuluncuna aywaraycäyaptinmam tsay gocha cuchunchö caycag runacunata nirgan paycunapis aywacuyänapäna.

⁴⁶Nircurnam Jesusga juc jircanman japallan witsargan Tayta Diosman mañacunanpä.

⁴⁷Tsaypita gocha pullanta büquiwan discipuluncuna aywaraycäyaptinmam patsa tsacasquirgan. Jesusga jircanchömi jinalla mañacur caycargan.

⁴⁸Gochachö büquita vientu wacman cayman apaptin discipuluncunaga pasaypa ñacarmi aywaycäyargan. Tsaynam gällu cantay öranöna Jesus paycuna cagman japar aywargan yacu janampa. Tsaynö aywaraycäyaptin Jesusga washa läduncunapam pásag tucurgan. ⁴⁹Tsaynam discipuluncuna gocha janampa almatanö aywaycagta ricar mantsacarnin gayaräyargan.

⁵⁰Tsaynö mantsacäyaptinmam Jesus parlapar caynö nirgan: “¡Ama mantsacäyaytsu! Noga Jesusmi cá” nir.

⁵¹Tsaynö nir büquiman yarcurcuptin jinan öram vientupis pãrasquirgan.

Tsaycunata ricar discipuluncunaga pasaypa espantashgam cayargan.

⁵²Discipuluncunaga tsaytsica runacuna micuyänapä milagruta ruranganta ricashga caycarpis Jesus poderösu cangantaga manam tantiyacuyargantsu.

Genesarethö geshyagcunata

Jesus allitsingan

(Mateo 14.34-36)

⁵³Tsaypita Galilea gochapa wac-tsimpan Genesaret pampaman chäirnam büquita watayargan gocha cuyur chöpinman mana yaycatsinanpä.

⁵⁴Tsaychö büquipita Jesus yarpuriptin jucllam runacunaga regiriyargan.

⁵⁵Paycunanam waquin runacunataga aywar willacuyargan Jesus maychö caycangantapis. Tsayta musyarnam geshyagcunata andamiawan wantushga Jesus caycanganman apayargan.

⁵⁶Maytsay ciudäcunapa, marcacunapa, estanciacunapa Jesus puriptin maypapis aywanganpam geshyagcunata chätsipäyargan röpallantapis yataycuyänapä. Tsay geshyagcunata röpampa cuchullantapis yataycurga llapanpis alliyarganmi.

Mana alli yarpaypita llutan

rurayman runacuna chäyanganta

Jesus yachatsicungana

(Mateo 15.1-20)

7 ¹Juc cutinam Jerusalenpita aywar fariseucunawan ley

yachatsicogcuna Jesus cagman chäyargan. ²Tsaychömi Jesuspa discipuluncuna maquincunata mana awicullar micuycäyagta ricar quiquincuna pura parlacachäyargan.

³Fariseucunaga y llapan Israel mayincunaga unay runacunapa üsuncunata cumplirmi manarä micur maquincunatarä awicur purificacuyagrä limpiu caycaptinpis. ⁴Tsaynömi

rantipacuyanganpita cutirpis manarä maquita awicurga mana jamacuyagtsu. Tsaynö imaycaläya üsuncunawan Tayta Diosta respëtuchö tsararmi täzancunatapis, matincunatapis, mancancunatapis, jamacuyänancunatapis micuyänapäga awiyagrä shumag limpiu caycaptinpis.

⁵Tsaynam fariseucunawan ley yachatsicocuna Jesusta tapuyargan: “¿Imanirtä discipuluyquicunaga unay runacunapa üsuncunata mana cäsür micuyänapä maquincunata awicuyantsu?” nir.

⁶Tsaynö niyaptin Jesusnam nirgan: “Gamcunaga janan shongulla Tayta Diosman criyicurmi yachag tucuyanqui. Tsaynö runacunapämi unay profëta Isaías gellgargan Tayta Dios caynö ninganta:

‘Cay runacunaga
shimincunallawanmi nogata
adorayämag tucuyan.

Manam llapan shonguncunawantsu
nogaman yäracayämun.

⁷ Tsaynö carninmi adorayämanganpis
mana cangan cuentalla caycan.

Noga ningäta yachatsicuyänapa
rantinmi quiquincunapa
üsuncunallata runacunata
yachaycätsiyan’ nir”.

^{8,9}Tsaynö nisquirnam Jesus nirgan: “Isaías gellgar ningannöllum gamcunapis Tayta Diosta mana cäsucur musyag tucurnin unay üsuyquicunallata sïgiycäyanqui. ¹⁰Tayta Diospa mandamientunta unay Moises gellganganchöpis caynömi nican: ‘Papäniquita mamayquita respitar alli ricanqui. Papäninta mamanta mana respitag cagtaga supayta apatsiyätsun’ nir. ¹¹Tayta Diospa mandamientun tsaynö niptinpis gamcunaga

yachatsicuyanqui caynö niyänapämi: ‘Papä, mamay, imaycäcunapis Tayta Diosllapämi caycan. Tsaynö captin manam yanapayniquita puëdinatsu’.

¹²Tsaynö nir yachatsiyaptiquinam manana papänincunata ni mamancunata yanapayannatsu. ¹³Tsaynöcunata yachatsicurmi unay üsuyquicunata sigillar cacuyanqui, Tayta Dios mandacungantaga imapäpis mana cuentaypa. Tsaynö carmi gamcunaga yarpäyangayquita imaycatapis rurallar caycäyanqui”.

¹⁴Tsaycunata nisquirmi Jesus runacunata gayaycur caynö nirgan: “Tsay nimungäcunata llapayquicuna shumag tantiyacuyay. ¹⁵Runacunaga jutsayog ticrayan shonguncunachö mana allicunata yarpär llutancunata parlayanganpitam y rurayanganpitam, manam ima micuytapis micuyanganpitatsu. ¹⁶[Tsay ningäta wiyacog cagga tantiyacuyätsun]”.

¹⁷Tsaynö parlapasquirnam Jesus discipuluncunawan wayiman yaycurirgan. Tsaychönam paycuna tapuyargan: “Tsay yachatsicungayquita tantiyacatsiyämay” nirnin.

¹⁸Tsaynam Jesus caynö nirgan: “¿Gamcunapis manacu tsayta tantiyacuyanqui? Runacuna manam micunganpitatsu jutsayog ricacun. ¹⁹Ima micuyypis micungantsicga päsaunllam. Tsaymi micuyta micuyanganwanga runa mana ima jutsamanpis chaycantsu” nir. (Tsaynö nirmi Jesus tantiyatsicurgan ima micuyypis micunapä allilla canganta.)

²⁰Nircur yapayypis nirganmi: “Runacunaga shonguncunachö llutancunata yarparmi mana allicunata parlayan y rurayan. ²¹Tsaynö llutan yarpayyog carmi majancunawannö piwanpis lluta puricuyan, suwacuyan, wanutsicuyan, ²²adulteriu jutsata rurayan, runacunapa imantapis munapäyan, runa

mayinta mana allita ruratsiyan, llullacuyan, imayca viciucunachö puriyan, runacunapa imanpis capuyaptin chiquicuyan, wasarima cayan, mana imapäpis väliycar runa tucur nicachäyan, y imayca jutsa ruraycunallachö cawayan. ²³Tsay llapan mana alli ruragcuna shonguncunachö yarpäyanganpitam jutsayog cayman chäyan”.

**Mana Israel warmi
Jesusman yäracungan
(Mateo 15.21-28)**

²⁴Tsaypitanam Jesus aywacurgan Tiro provinciapana. Tsayman changanta runacuna mana musyayänapämi juc wayiman patsacurgan. Payga manam mayman pacacuytapis puëdirgantsu. ²⁵Tsaychö cayanganta musyasquir jinan öram juc warmi Jesus cagman shamurgan. Paypa warmi wawantam supay munayninchö caycätsirgan. Jesus cagman chasquirnam ñöpanman gonguricucurgan. ²⁶Nircurnam Jesusta rugacur nirgan: “Wawäpita supayta garguycullay, taytay” nir. Tsay warmega cargan Jesus puriycangan Sirofenicia nacionpitam.

²⁷Tsaynam warmita Jesus nirgan: “Manam allitsu canman Israel mayicunatarä yanapanä caycaptin, gamcunatarä punta puntata yanapasquiptëga. Tsayga canman wamracunapä cagta tantata allgucunata jitapaycog cuentachir” nir.

²⁸Tsaynam warmi nirgan: “Taytay, tsaynö caycaptinpis ämun shicwapacungantachä allgucunaga micuyan”.

²⁹Tsaynö niptinnam Jesus nirgan: “Gam tsaynö nirguyqui nogaman rasunpa yäracamurmi. Canan wayiquipa

cuticuy. Wawayquipita supay yargushgatanam tarinqui” nir.

³⁰Tsaynö nisquiptin warmi wayinman chärirnam tarirgan wawanpita supay yargushgatana.

Juc upata Jesus allitsingan

³¹Jesuga Tirupita päscurgan Sidon provinciamannam. Tsaypita cutirnam Decapolis marcacunapa päsar Galilea gocha cuchunman chärirgan.

³²Tsaymannam runacuna chätsipäyargan mana wiyag mana parlag runata caynö rugacur: “Señor Jesus, maquillayquita churar cay runata alliyatsillay ari” nir.

³³Tsaynam Jesus runacunapita wistir runapa rinrinman dëdunta jatirgan. Y dëdunman togaycurnam runapa gallunta yataycurgan. ³⁴Nircurnam ciëluman ñuquircur Tayta Diosman mañacurirgan. Tsaynam runata nirgan: “iCanan wiyayna y parlayna!” nirin.^f

³⁵Tsaynö nisquiptin jinan öram runapa upayashga rinrincuna quichacasquirgan y parlar gallaycurgan. ³⁶Tsaynö tsay runata alliscatsirnam tsaychö runacunata Jesus nirgan: “Ama pitapis willacuyanquitsu cay runata allitsingäta” nir.

Tsaynö nicaptinpis mana wiyacuypam llapancunapis willacur puriyargan caynö nir: ³⁷“iImaycatapis Jesuga ruraycun pasaypa espantacuypätam! Llapan rurangancunapis allillam. Cananga mana wiyagcunapis wiyayannam. Mana parlagcunapis parlayannam” nirin.

**4,000 runacuna micuyänapä
Jesus milagruta rurangan
(Mateo 15.32-39)**

8 ¹Tsaypita juc ishcajunagtanam yapayna Jesus caycanganman atsca runacuna goricäyargan. Tsaychö

f 7.34 Arameu idiömachö Jesus parlarmi nirgan: “Efata” nir. Tsay ninanga “quichacay” ninanmi. Tsaynö nirgan runapa rinrincuna quichacasquinanpä y shiminpis parlananpä.

micuyänapä mana imapis captinmi discipuluncunata Jesus gayarir nirgan: ²“Cay runacunata noga cuyapänam. Quimsa junagnam nogantsicwan cayan. Y manam capuyannatsu micuyänapä imancunapis. ³Tsaynö mallagllata wayincunaman cachaycushgaga nänichöpis mallagaywan wanucuycuyangachi. Waquincunaga carupitam cayanpis” nir.

⁴Tsaynö niptinnam discipuluncuna niyargan: “Caytsica runapäga imaychörächi tarishwan imatapis! Cay tsunyangchöga imapis cantäcu, taytay” nir.

⁵Tsaynam Jesus tapurgan: “¿Aycatä tantayquicuna capuyäshunqui?”

Niptin paycunanam niyargan: “Ganchisllam (7) caycan” nir.

⁶Tsaynö niyaptinnam llapan runacunata Jesus nirgan juc puchaman jamacuyänapä. Nircur tantata tsarircurnam Tayta Diosman mañacur agradebicurgan. Tsaypitanam tantata paquirir paquirir discipuluncunata macyargan runacunata aypuyänapä. ⁷Tsaynömi acapalla pescäducunata apapäyaptinpis Tayta Diosman mañacurgan. Nircurmi discipuluncunata macyargan runacunata aypuyänapä.

⁸Tsaypita llapancuna pachajunta micuriyaptinnam putsog tantata pescäduntinta goriyargan ganchis (7) canastacunanam junta juntatarä.

⁹Tsaychö micogcunaga cayargan chuscu waranganömi (4,000). Tsaynö micuriyaptinnam runacunata wayincunapa aywacuyänapäna Jesus nirgan. ¹⁰Nisquir discipuluncunawanmi büquiman yarcurcur Dalmanuta marcacunapana aywacuyargan.

**Jesus milagruta rurananta
autoridäcuna munayangan**
(Mateo 16.1-4)

¹¹Tsaypita tsay Dalmanuta quinran Jesus caycanganta musyarirnam fariseucuna Jesusman aywayargan caynö nir: “Tayta Dios rasunpa cachamushungayquita musyayänäpä, mä canan ricayänächö ima milagrutapis ruramuy”.

¹²Tsaynö niyaptinnam Jesus llaquicur jamayta cachar nirgan: “¿Imanirtä milagrutarä ruranäta munayanqui? Tayta Diospita shamungäta mana criyiyangayquipitam gamcunapä ima milagrutapis rurashätsu”.

¹³Tsaynö nisquirmi büquiman yarcurcur gocha wac-tsimpanmanna aywacurgan.

**Discipuluncuna payllaman
imaycachöpis yäracuyänapä**
Jesus ningan
(Mateo 16.5-12)

¹⁴Tsaypita büquiwan gochata aywaraycarnam discipuluncuna parlayargan juellaylla tantancuna capuyanganta. Paycunaga gongaycurmi masllataga micuynincuna apayänätsu.

¹⁵Tsaynö micuy janan rimanacuyanganta wiyanam Jesus nirgan: “Pagtä fariseucunapa y rey Herodespa levadürancunata chasquipaycäyanquiman” nir.⁸

¹⁶Tsaynam discipuluncuna mana tantiyar quiquincuna pura ninacuyargan: “Tantantsic mana captinchir tsaynö nimantsic” nir.

¹⁷Tsaynö niyanganta mayarnam Jesus yapay nirgan: “Galcuna ¿imanirtä yarparaycäyanqui pachapä cagllata,

g 8.15 Jesusga “Pagtä fariseucunapa levadürancunata chasquipaycäyanquiman” nirgan fariseucuna payman mana criyir cayangannö discipuluncuna mana yäracuyaptinmi.

Tayta Diosman mana yarpaypa?

¹⁸Yachatsingäcunata wiyaycarpis
¿manacu tantiyaycuyanqui?
Milagrucunata rurangäta ricaycarpis
¿manacu criyicäyamanqui maypita
shamungätapis? ¹⁹Pitsga tantallapita
pitsga waranga (5,000) runacuna
micuyänapä milagruta rurangäpita
¿ayca canasta tanta putsogtatä
goriyargayqui?”

Niptin paycunam niyargan: “Chunca
ishcay (12) canastatam, taytay” nir.

²⁰Tsaynam Jesus yapay nirgan:
“Ganchis (7) tantapita chuscu waranga
(4,000) runacuna micuyänapä
milagruta rurangäpita ¿ayca canasta
tanta putsogtatä goriyargayqui?”

Niptin paycunanam niyargan:
“Ganchis canastacunamanmi” nir.

²¹Tsaynam Jesus nirgan: “Ciëlupita
shamur Tayta Diospa poderninwan
imaycata rurangäta musyaycarnaga,
¿imanirtä nogaman mana
yäracayämunquirätsu?” nir.

**Betsaida marcachö gaprata
Jesus allitsingan**

²²Tsaypitanam Jesus
discipuluncunawan Betsaida marcaman
chäyargan. Tsaymannam juc
gaprayashga runata chätsiyargan.
Nircurnam rugayargan tsay runata
yataycur alliyatsinanpä. ²³Tsaynam
Jesus tsay gaprata jancharcu marcapita
wagtaman jipirgan. Nircurnam ñawinta
togapinwan llushisquir umanman
maqinta churarcur tapurgan:
“¿Ricanquicu?” nirmin.

²⁴Tsaynam gapraga ñöpan quinranpa
ricachacur gallaycurnan caynö nirmin:
“Aumi yangallaga ricallänam, taytay,
runacuna imayca jachanö
puriycagcunata” nir.

²⁵Tsaynö niptin runapa ñawinta Jesus
yapay yataycuptinmi ñawincuna

allisquirgan y imaycatapis shumag
atsicyagtanam ricargan. ²⁶Tsaynö
alliscatsirnam Jesus tsay runata
wayinpa cuticunapä caynö nirgan:
“Cananga marcaman mana chayllapa
castayquicunaman cuticuy allishayquita
willacunayquipä” nir.

**Jesus Tayta Dios cachamungan
salvacog canganta Pedro ningan**
(Mateo 16.13-20; Lucas 9.18-21)

²⁷Tsaypitanam Cesarea de Filipos
marcacunapa discipuluncunawan Jesus
aywargan. Tsaynö aywaraycarnam
paycunata tapurgan: “¿Noga pi
cangätatä runacuna niyan?” nir.

²⁸Niptinnam discipuluncuna niyargan:
“Waquin runacunam niyan Juan
Bautista cangayquita. Waquincunam
niyan unay Tayta Diospa willacognin
profëta Elias cangayquita. Y
waquincunanam niyan Tayta Diospa
willacognin juc profëta cangayquita”.

²⁹Tsaynö niyaptinnam paycunatana
Jesus tapurgan: “Y gamcunaga ¿noga pi
cangätatä yarpäyanqui?” nir.

Tsaynam Pedro nirgan: “Ganga Tayta
Dios cachamungan salvacogmi canqui,
taytay” nir.

³⁰Tsaynö niyauptin Jesusnam nirgan:
“Gamcuna amarä pitapis
willacuyanquitsu Tayta Dios
cachamungan salvacog cangäta” nirmin.

**Wanutsiyänapä cagta
Jesus willacungan**
(Mateo 16.21-28; Lucas 9.22-27)

³¹Nircurnam discipuluncunata
parlapargan caynö nir: “Noga ciëlupita
shamogta runacuna alläpa ñacatsirmi
maltratayämanga. Autoridäcuna,
sacerdöticunapa mandagnincuna, y ley
yachatsicogcuna conträ sharcurmi
wanutsiyämanga. Peru
wanutsiyämanganpita quimsa junagtaga

cawarimushämi” nir. ³²Tsaynö niptinnam Jesus llutanta parlaycanganta yarpay Pedro jucläman gayasquir nirgan: “Tayta Dios ama munaycutsuntsu tsaycuna päsashunayquita, taytay” nir.

³³Tsaynö niptinnam Satanas Pedruta parlaycätsinganta musyar discipuluncunaman ricarcur Jesus nirgan: “iCay runapita yarguy, Satanas!” Nisquirnam nirgan: “Pedro, gamga runacuna yarpangannöllum nicämanqui. Gamga Tayta Dios ninganta cumplinäpä cagta manam mayanquitsu”.

³⁴Tsay nisquirnam runacunata y discipuluncunata gayarir nirgan: “Pipis discipulü cayta munarga quiquinpa munayninllachöga ama cawatsuntsu. Ima ñacayta päsarpis Tayta Dios munangannö cawatsun. ³⁵Pipis quiquinpa munayllanman cawacog cagga manam gloria wıdaman changatsu. Pipis willacuyñita chasquicur Tayta Dios munangannö cawag cagmi gloria wıdachöga cushishga cawanga. ³⁶Juc runata imapä rä välinman jinanpä mundupa duëñun canganpis gloriaman mana chänan captınga. ³⁷Infiernuman gaycucaptinnaga mananam gellëninpis ni imanpis salvanganatsu. ³⁸Pipis nogapita y willacuyñipita runacunapa ñöpanchö pengacuptınga tsay pengacamagcunata manam nogapis cäsushätsu, Tayta Diospa *angelnincunawan chipipir ciëlpita cutimungä junag”.

9 ¹Tsaynö nisquirnam Jesus nirgan: “Waquinniquicunaga cawaycällarran ricayämanqui Tayta Dios cachamangan salvacog rey chipipirrä caycagta”.

**Quimsa discipuluncunawan Jesus
juc jircaman wıtsangan**
(Mateo 17.1-13; Lucas 9.28-36)

²Tsaypita jogta junagtanam Jesus jircanman wıtsangan Pedruta,

Santiaguta, y Juanta pushacurcur. Tsaychömi paycuna ricaraycäyaptin Jesus pasaypa chipipir jucnöman tıcrasquirgan. ³Röpanpis pasaypa yullag pürumanmi chipipir tıcrangan.

⁴Nircurnam discipuluncuna ricaycäyaptin Moiseswan Elias yuripasquir Jesuswan parlayargan.

⁵Tsaynam Jesusta Pedro caynö nirgan: “Taytay, ima allipämi cayman shacayämurgä. Cananga rurayämushä quimsa tsucllacunata, jucta gampä, jucta Moisespä, y juctana Eliaspä” nir.

⁶(Tsaychö quimsan discipuluncunapis pasaypa mantsacashga carmi imanö niytapis mana puëdir Pedro tsaynöllana parlapargan.)

⁷Tsaynö nicaptinnam pucutay tsapacurcuptin pucutay rurinpita Tayta Dios nimurgan: “Paymi cuyay tsuri. Pay niyëshungayquicunata cäsucuyay” nırnin.

⁸Tsaypita discipuluncuna ricachacusquiyänapäga Jesus japallannam läduncunachö shaycänä.

⁹Tsaypitanam jircapita uraraycämurna Jesus nirgan: “Jircachö ricayangayquicunata amarä pitapis willacuyanquitsu, nogata wanuscatsiyämaptin cawamungäyag” nir.

¹⁰Tsay ningannöllum discipuluncuna mana pitapis willacuyargantsu. Peru quiquincuna puram itsanga tapunacuyargan: “İImaninanrä ‘Wanusquirmi cawamushä’ ninganga cashga?” nırnin.

¹¹Tsaynam quimsan discipuluncuna Jesusta niyargan: “Ley yachatsicogcunaga niyan: ‘Salvacog chämunanpäga Eliasrämi puntataga shamunga’ nırmı. Tsaynö cananpä caycaptınga gampa puntayquita İımanirtä Eliasräga shamushgatsu?”

^{12,13}Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Elias shamunanpä cagta

niyangannöllum payga shamushgana. 'Tayta Dios cachamungan salvacogta chasquicuyänayquipä jutsayquicunata jagiyay' nir willacuptinpi manam runacuna chasquicuyashgatsu. Tayta Diospa palabran ningannöllum chasquicuyänanpa rantin wanutsiyargan. Tsaynöllum noga Tayta Diospita shamogtapis runacuna mana alli ricar wanutsiyämanga".^h

**Supay geshyatsingan wamrata
Jesus allitsingan**

(Mateo 17.14-20; Lucas 9.37-43)

¹⁴Jircapita discipuluncunawan cutimurnam tariyargan atscag runacuna goriraycäyagta y tsaychö waquin cag discipuluncuna ley yachatsicogcunawan rimanacuycäyagta. ¹⁵Tsayman Jesus yaycuraycagta ricasquirnam runacuna pasaypa cushishga cörrilla taripäyargan.

¹⁶Tsay runacunaman chaycurnam Jesus discipuluncunata tapurgan: "¿Imatatä paycunawan rimanacuycäyanqui?" nir.

¹⁷Tsaynö nicaptinnam juc runa nirgan: "Tayta, ollgu tsuritam apamurgö alliyatsipallämänayquipä. Paytaga supaymi upayätsishga. ¹⁸Tsaynöpis maytsaychömi wanuy geshya tsariptin ishquir pushgayta agtun quiruntapis uchur. Tsaynö captinmi gamta mana tarir discipuluyquicunatapis rugargö tsuripita supayta garguycuyänanpä. Peru paycunaga manam puëdiyashgatsu" nir.

¹⁹Tsaynö niptinmi Jesus nirgan: "¡Yäracuyniyag runacuna! ¿Nogallarätsurä tsaycunata ruraycäshä? ¡Imayyagrä gamcunawan caycäshä! Canan apayämuy tsay wamrata" nir.

²⁰Tsaynam Jesuspa ñöpanman wamrata apaycuyaptin supay tsuctsuyätsir patsaman ishquiriyatsirgan. Y wamranam pushgayta agtur goshpargan.

²¹Tsayta ricaycurnam Jesus wamrapa papäninta tapurgan: "¿Imaypitanatä supay tsuriquita ñacatsin?" nir.

Niptinnam papänin nirgan: "Pishi canganpitanam tsaynö ñacatsin, taytay. ²²Supayga wanutsiyta munar atasca cutinan ninamanpis yacumanpis ishquitsishga. Taytay, imallatapis rurayta puëdirninga canan cuyapäcog cayniquiwan yanapaycallämay ari" nir.

²³Tsaynö rugacuptinnam Jesus nirgan: "Nogaman rasunpa yäracamuptiquega tsuriqui allingam. Tsaynö yäracamogcunataga imaycachöpis yanapashämi" nir.

²⁴Tsaynam wamrapa papänin wap nirgan: "Gammanga yäracamümi, taytay. Yanapaycallämay llapan shongüwan gamllaman imaypis yäracunäpä".

²⁵Tsaynam runacuna mas atscagna goricaraycaptin supayta Jesus nirgan: "Upayätsicog supay, cay wamrapita yarguy. Imaypis cutiyämunquimantä" nir.

²⁶Tsaynö Jesus niycuptin supayga jinan öram gayarar wamrata tapsiriycur aywacurgan. Supay yargusquiptin wamraga wanushganömi jitaraycar quëdasquirgan. Tsaychö runacunanam niyargan: "Wamraga wanusquisham ëllu" nir. ²⁷Tsaynam Jesus wamrata maquinpita tsarircur jayarcuptin allishgana ichircamurgan.

²⁸Tsaypitanam discipuluncunawan juc wayiman Jesus yaycurgan. Tsaychönam

h 9.12,13 Juan Bautista Jesucristupita willacuptinmi cumplishga Elias shamur willacunanpä cag Tayta Diospa palabran gellgarangan. Eliaspita y Juan Bautistapita masta musyanayquipä liyinqi Mateo 11.14; 17.10-13; Lucas 1.17; Juan 1.21; Malaquias 3.1; 4.5,6.

japallantana Jesusta tapuyargan:
 “Taytay, ñimanirtä nogacunaga tsay
 supayta garguyta mana
 puëdiycuyargötsu?” nir.

²⁹Niyaptinnam Jesus nirgan:
 “Tsayläya puëdeg supayta
 garguyänaquipäga Tayta Diosmanmi
 mañacuyänaqui” nir.ⁱ

**Wanutsiyänapä cagta
 Jesus yapay willacungan**
(Mateo 17.22,23; Lucas 9.43-45)

³⁰Tsaypitanam Jesus Galilea
 provinciapana discipuluncunawan
 cuticuyargan. Payga manam munargantsu
 runacuna musyasquir juntapäyänanta.
³¹Munarganga discipuluncunallawan
 parlacuriytam. Tsaynam nirgan: “Tayta
 Dios cay patsaman cachaycämaptinpis
 nogataga chiquimagñicunapa
 maquinmanmi entregayämanga
 wanutsiyämänapä. Wanutsiyämaptinpis
 quimsa junagtaga cawamushämi” nir.

³²Tsaynö parlapaptinpis
 discipuluncunaga manam tantiayargantsu
 imapä nicangantapis. Tsaynö mana
 tantiyarmi imapita wanutsiyänapä cagta
 tapurcuytaga mantsariyargan.

**Discipuluncuna mayganpis mas
 mandacog cayta munayangan**
(Mateo 18.1-5; Lucas 9.46-48)

³³Tsaypita Capernaum marcaman
 chaycurnam patsarangan wayiman
 yaucuyargan. Tsaychönam
 discipuluncunata Jesus tapurgan:
 “¿Imata rimanacurtä näniita
 shayämurguyqui?” nir.

³⁴Tsay tapuptin discipuluncunaga
 upällallam cacuyargan. Paycunaga
 imata rimanacuyangantapis willacuyta
 pengacuyargan, mayganpis

llapancunapita mas mandacog cayta
 munar rimanacushga carmi.

³⁵Tsaynam Jesus jamaycur
 discipuluncunata nirgan: “Maygayquipis
 mas puëdeg cayta munarga llapancunapa
 sirvegninmi cayänaqui” nir.

³⁶Tsaynö nisquirnam juc wamrata
 gayasquir margarcurnin discipuluncunata
 nirgan: ³⁷“Pipis cay wamratanö runa
 mayinta alli ricag cagmi nogata
 chasquiycämag cuenta caycäyan. Nagana
 nogata chasquimarninga cachamagní
 Tayta Diostapis chasquiycäyanmi”.

**Tayta Diosta cäsucur allita
 ruragcunata mana michäyänanpä
 Jesus ningan**
(Lucas 9.49,50)

³⁸Tsaynam discipulun Juan nirgan:
 “Taytay, nogacuna ricayargö supayyog
 runacunapita jutiquichö juc runa
 supaycunata gargogtam. Pay
 nogantsicwan mana puriptinmi
 michäyargö” nir.

³⁹Tsaynam Jesus nirgan: “Ama
 michäyanquitsu. Nogantsicwan mana
 purishga carpis nogaman yäracamur
 imayca milagrutapis rurarga allillatam
 ruraycan. Tsaynö carninga manam nogapa
 conträtsu caycäyan. ⁴⁰Pipis nogata
 cäsumag cagcunaga munangätam
 ruraycäyan. ⁴¹Nogaman criyicamogcunata
 pipis juc täza yacullatapis garaycog
 cagtam Tayta Dios yanapanga”.

**Jutsaman pitapis mana
 ishquitsinapä Jesus yätsingan**
(Mateo 18.6-9; Lucas 17.1,2)

⁴²Jesus tsaynö yachatsicurir mastapis
 nirganmi: “Pipis nogaman criyicamog
 cagta jutsa rurayman ishquitsegcunaga
 mana cuyapaypam castigacäyanga.

i 9.29 Waquin unay gellgashgacunachöga “Cayläya supayta garguyänaquipäga Tayta Diosmanmi mañacuyänaqui y ayünuchöran cayänaqui” ninmi.

Tsaypa rantinga mas allim canman jatuncaray mulinu rumita cuncanman wataparcur lamarman jitarpuypaptinpis”.

⁴³“Tsaynöllä maquiqui jutsata ruratsishuptiqui mejormi tsay maquiquita roguriyuncuiman. Ishcan maquiquiwan manana upeg ninaman gaycucänayquipa rantinga tsulla maquillapis gloriaman yaycuptiquim mas allega canga”.^j

⁴⁵“Jutsa rurayman chaquiqui apashuptiqui mejor tsay chaquiquita roguriyuncuimanmi. Ishcan chaquiquiwan infernuman gaycucänayquipa rantinga mas allim canman tsulla chaquillapis gloriaman chaptiqui”.^k

⁴⁷“Tsaynöpis jutsa rurayman ñawiqui ishquitsishuptiqui mejormi tsay ñawiquita ogtiriycunquiman. Ishcan ñawiquiwan infernuman gaycucänayquipa rantinga mas allim canga jucag ñawillayquiwanpis Tayta Diospa ñöpanman yaycuptiqui”.

⁴⁸“Infiernuchöga curucunapis runata micucuyanmi y ninapis manam ni imay upintsu. ⁴⁹Tsayman yaycogcunaga llapancunam nina rauraycagchö imayyagpis rupacucangalla”.

⁵⁰“Musyangantsicnöpis cachega allim micuyta gustuta gonanpä. Tsay cachi micuyta gustuta gongannö gamcunapis criyicog mayiquicunawan alli cawayay. Mana tsaynö cawarga gamlagyashga cachinöpis manam imapä väliyanquitsu”.

**Majayogcuna mana
raqicäyänanpä Jesus
yachatsicungan
(Mateo 19.1-12)**

10 ¹Capernaum marcapita Jesus aywacurnam chargan Judea marcacunaman y Jordan mayu

wac-tsimpanman. Tsaymanpis pasaypa runacuna goricäyaptin imaypis yachatsicungannömi Jesus yachatsicurgan.

²Tsay yachatsicucyagman fariseucuna chaycurmi Jesusta llutancunata parlatsiya munar tapuyargan caynö: “Jau señor, ¿allicu warminpita juc runa raquicanman?” nir.

³Tsaynam Jesus nirgan: “Moises gellgangan leycunachö çimatä nin tsay raquicay janan?”

⁴Tsaynö niptin paycunanam niyargan: “Moisesga caynömi yachatsicurgan: ‘Pipis warminpita raquicayta munarga divorciu actata firmapänacuycur raquicäcuyätsun’ nirmnin”.

⁵Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Moisesga tsaynö gellgangan gamcuna llutalla warmiucunata jagirir cawacuyaptiquim. ⁶[Tsaynö captinpis Tayta Diosga manam runacuna majanpita raquicänanpätsu camargan.] Tayta Diospa palabran gellgaranganchömi nin: ‘Ollguta warmita Tayta Dios camargan juntacar täyänanpä. ⁷Tsaynöpam ollgupis warmipis papäninpita mamanpita yargucur majanwanna tacucäcuyan.

⁸Tsaynam ishcanunapis mushog castaman ruracäyan’ nir. Tsaynö Tayta Dios ningannöllum nagana juntacarga mana jänanöntsatsu, sinöga juc castallamannam ticrariyan. ⁹Tsaynö cananpä Tayta Dios camacaycätsiptinga manam pipis majanpita raquicanmantsu”.

¹⁰Tsaypitanam wayichö caycarna discipuluncuna Jesusta tapuyargan: “Tantiyaycatsiyämay majayogcuna raquicäyangan janan, taytay” nir.

j **9.43** Versículo 44 y 46 manam cantsu unay mas punta cag griegu idiömachö gellgashgacunachö. Waquin unay juc ishçay gellgashgacunachöga versículo 48-chö ningannöllum, 44-chöpis y 46-chöpis yurin. **k 9.45** Lipyi cay 9.43-pa nõtanta.

¹¹Tsaynam Jesus nirgan: “Pi runapis warminpita raquicasquir jucwan targa tsay runa adulteriu jutsatam ruraycan, punta cag warminpa contran.

¹²Tsaynöllam warmipis gowanpita raquicasquir jucwan targa adulteriu jutsata ruraycan” nir.

**Tayta Diosman wamracunapä
Jesus mañacungan**

(Mateo 19.13-15; Lucas 18.15-17)

¹³Tsaypita juc cutichönam runacuna Jesusman wamrancunata apapâyargan maquina umancunaman churar Tayta Diosman mañacapananpä. Jinatanam discipuluncuna michar cutitsiyargan.

¹⁴Tsayta ricarnam Jesus ajäpar nirgan: “iAma michâyaytsu nogaman wamracuna shayämunanta! Pipis cay wamracunanö llullu shongu cagcunatam Tayta Dios gloriaman päsetsinga. ¹⁵Wamra papänincunaman yäracungannö pipis Tayta Diosman mana yäracogcunaga manam gloriaman yaucuyangatsu”.

¹⁶Tsaynö nisquirnam wamracunata margacurcur, umancunaman maquina churar Tayta Diosman mañacurgan imaypis yanapaycunanpä.

Juc rïcu runa Jesuswan parlangan

(Mateo 19.16-30; Lucas 18.18-30)

¹⁷Tsaypita Jesus aywacuycaptinnam juc runa cörrilla aywar ñöpanman gonguricuycur nirgan: “Taytay, gamga alli rurag runam canqui. Mä niycamay, çimatatä ruräman gloria vïdaman chänäpä?” nir.

¹⁸Tsaynam Jesus nirgan: “¿Imanirtä alli rurag cangäta nimanqui? Manam pi runapis alli ruragga cantsu. Tayta Diosllam alli ruragga. ¹⁹Gam mandamientuncuna caynö ninganta musyanquinam. ‘Ama runa mayiquita wanutsinquitsu. Ama adulteriu jutsata ruranquitsu. Ama suwacunquitsu. Ama

runa mayiquita manacagta tumpanquitsu. Ama runa mayiquita imatapis criytsinquitsu. Papäniquita mamayquita respitar alli ricanqui’”.

²⁰Tsaynö niptinnam tsay runa nirgan: “Taytay, tsaycunataga wamra cangäpitachä cumpliyca” nir.

²¹Tsaynam Jesus alli cayninwan runata ricaparcu nirgan: “Tsaynö llapanta cumpliycarpis Tayta Diosman criyicungayqui musyacänanpä jucta ruranayquiran faltäshunqui. Canan wayiquiman cutiycur llapan imaycayquicunatapis ranticuscärir pobricunata aypuy. Tsayta rurarga jana patsachö mana ushacag riquëzatam chasquinqi. Nircur nogaman yäracamur aywacamuy” nir.

²²Tsaynö Jesus niycuptinmi itsanga runa yarpachacur wamayashga jegasquirgan alläpa rïcu carnin.

²³Tsaynam Jesus maytsaypa ricapascärir discipuluncunata nirgan: “Ajallarämi rïcu runacuna Tayta Diospa gloriaman yaucuyänapäga” nir.

²⁴Jesus tsaynö ningancuna discipuluncuna yarpâyangannö mana captin pasaypam yarpachacuyargan. Tsaymi Jesus nirgan: “Gloriaman yaucuyga imanö ajam riquëzancunaman yäracogcunapäga. ²⁵Tsaypa rantinga mas fäcilchi jatuncaray *camëllu ashmapis aujapa uchcunpa ullusquinman, juc rïcu runa gloriaman yaucunapä cagpitaga” nir.

²⁶Tsaynö Jesus niptinnam discipuluncuna pasaypa yarpachacur tapuyargan: “Tsaynö captinga çpirä salvacunga, taytay?” nirmin.

²⁷Tsaynam Jesus discipuluncunata yapay ricapascärir nirgan: “Runacuna quiquincunallapitaga manam salvacionta tariyantsu. Tayta Diosmi pitapis jutsancunapita perdonar salvan. Paypäga manam imapis ajatsu”.

²⁸Niptinnam Pedro nirgan: “Taytay, nogacunaga llapan imaycäcunatapis jagisquirmi gamta gataraycäyä”.

^{29,30}Tsaynö niptin Jesusnam nirgan: “Alli willacuyñita willacur pipis wayinta, wauginta, paninta, mamanta, papäninta, tsurincunata, chacrancunata jagireg cagga jaginganpita pachac (100) cuti mastam cay patsachö taringa. Capungam wayinpis, waugincunapis, panincunapis, mamanpis, tsurincunapis, chacrancunapis. Ñacatsiptinpis willacuyñita willacogcunaga gloria vidachömi imayyagpis mana ushacaypa cawanga. ³¹Tsaynömi imaycayogpis cayllapä yarpachacogcunapaga imaycanpis faltanga y gloriamanpis mana yaucuyangatsu. Noga raycur imaycancunatapis jagireg cagcunam itsanga gloriaman chäyanga”.

**Wanutsiyänapä cagta yapaypis
Jesus willacungan**

(Mateo 20.17-19; Lucas 18.31-34)

³²Tsaypitanam discipuluncunawan Jerusalemman Jesus aywaraycäyargan. Discipuluncunaga yarpachacurninmi wamayashga aywaycäyargan. Waquin gataragnincunapis mantsacashgam aywaycäyargan. Tsaynam chunca ishca discipuluncunallata jucläman gayasquirnin Jesus parlapargan: ³³“Gamcuna musyayanquim Jerusalemman aywaycangantsicta. Tsaychömi noga Tayta Diospita shamogta runacuna prësura apayämanga sacerdotincunapa mandagnincunaman y ley yachatsicogcunaman. Paycunanam wanutsiyämänapä Roma autoridäcunapa maquinman apatsiyämanga. ³⁴Tsaychömi nogapita burlacuyanga, togapayämanga, astayämanga, y wanutsiyämanga. Peru wanutsiyämanganpita quimsa junagtam cawamushä”.

**Ishcag discipuluncuna
mandacog cayman
churananpä Jesusta niyangan**
(Mateo 20.20-28)

³⁵Tsaypitanam Zebedeupa tsurincuna Santiaguwan Juan Jesusman witiycur niyargan: “Taytay, jucta rugacuyällashayqui”.

³⁶Niyaptinnam Jesus nirgan: “¿Imatäta yarpaycäyanqui?” nir.

³⁷Tsaynam paycuna niyargan: “Gam poderösu cayniquiwan mandacur cangayquichö gamta mandäshiyänäpä churaycayämay, jucñita derëcha cag läduyquiman y jucñitana itsog cag läduyquiman” nir.

³⁸Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Gamcunaga manam musyayanquitsu imata mañacuyänayquipä cagtapis. Ayagta ultarpog cuentam noga ñacashä. ¿Nogata ñacatsiyämangannö gamcunatapis runacuna ñacatsiyäshuptiqui awantayanquimantsurä?” nir.

³⁹Tsaynam paycuna niyargan: “Aumi, taytay. Awantayämanmi”.

Niyaptin Jesusnam nirgan: “Rasunpam noga ñacangänö gamcunapis ñacayanqui. ⁴⁰Peru tsaynö captinpis derëchä o itsogni cagchöga cayanga Tayta Dios ningan cagcunallam”.

⁴¹Tsaynö mañayanganta musyasquirnam waquin discipuluncuna Santiagupäwan Juanpä ajäyargan.

⁴²Tsaynam Jesus llapancunata gayasquir nirgan: “Gamcuna musyayangayquinöpis may nacioncunachöpis mandacog autoridäcunaga puëdeg caynincunawanmi llapan runacunata manduncunachö catsiyan.

⁴³Gamcunachöga manam tsaynö canmantsu. Gamcuna alli ricashga cayta munarninga waquincunatarä yanapayay.

⁴⁴Maygayquipis nogapa discipulü cayta yarpag cagga waquincunapa sirvegninrämi cayänayqui. ⁴⁵Tsaynömi nogapis Tayta Diospita shamurgö runacunata imaycachöpis yanapanäpä, manam munangäta ruratsinäpätsu. Tsaynö carmi runacuna raycur wanushä jutsancunapita perdonashga cayänanpä”.

**Gaprayashga Bartimeuta
Jesus allitsingan**

(Mateo 20.29-34; Lucas 18.35-43)

⁴⁶Tsaypitanam chäyargan Jerico marcaman. Tsaychö Jesus discipuluncunawan carir aywacuyaptinpis atscag runacunam gepanta gatipäyargan. Tsay aywaycäyangan näni cuchunchömi juc gapra Bartimeo jutiyog runa jamaraycargan limushnata mañacurnin. Tsay gaprayashga runaga “Timeo” ninganpa tsurinmi cargan. ⁴⁷Tsaynam Jesus Nazaret runa päsaycagta musyasquir gapra gayarar nirgan: “Unay rey *Davidpa castan Jesus, cuyapaycallämay ari” nir.

⁴⁸Tsaynö gayacuptin runacunaga gaprata ajäpäyargan: “iUpälla cay!” nirmi.

Tsaynö niyaptinpis payga mas fuertipam gayacurgan: “iRey Davidpa castan, cuyapaycallämay!”

⁴⁹Niptinnam Jesus ichisquir nirgan: “Tsay runata gayayämuy” nir.

Tsaynam paycuna aywar niyargan: “Cushicuy. Jesusmi gayashunqui”.

⁵⁰Niyaptinnam gapra punchuntapis jitasquir wap sharcur aywargan.

⁵¹Jesupa ñöpanman chasquiptinnam tapurgan: “¿Imachö yanapanätatä munanqui?” nir.

Tsaynam runa nirgan: “Taytay, gaprayashga car ricaytam munallä”.

⁵²Niptinnam Jesus nirgan: “Cananga ricayna. Nogaman yäracamungayquipitam allirguyqui” nir. Tsaynam gapraga wap ricachusquirgan. Tsaypitanam Jesupa gepanta cushishga aywacurgan.

**Jerusalenman Jesus yaycuptin
runacuna cushicur chasquicuyangan**

(Mateo 21.1-11; Lucas 19.28-40;
Juan 12.12-19)

11 ¹Tsaypita Jerusalenman yaycuraycarnam chäyargan “Olivos” ningan jircanman. Tsay jircan wac-wagtanchömi Betfage y Betania marcacuna cargan. Tsaypitam Jesus cachargan ishcay discipuluncunata caynö nir: ²“Aywayay tagay wac-tsimpapa. Tsaychömi tariyanqui manarä pipis muntacushga juc pollinu ashnu wataraycagta. Tsayta pascasquir apayämunqui. ³Pipis ‘¿Imapätä tsay ashnuta apayanqui?’ niyashuptiquega niyanqui: ‘Señor Jesusmi miñishtin muntacunanpä. Rätupayllatam cutiratsiyämushä’ nir”.

⁴Tsaynam ishcan discipuluncuna aywar tariyargan Jesus ningannölla wayi puntu näni cagchö ashnu wataraycagta. ⁵Tsayta pascaycäyagta ricaycurnam runacuna tapuyargan: “¿Imapätä cay ashnuta pascayanqui?” ⁶Niyaptin discipuluncunanam niyargan Jesus yätsingannölla. Tsaynam runacuna dejaycuyargan discipuluncuna apayänanpä.

⁷Jesus caycangan cagman chäratsiyaptinnam punchuncunata carunaparcuyaptin Jesus muntacurgan.

⁸Tsaynö muntashga aywaraycaptinnam runacuna punchuncunata jacuncunata näniman mashtayargan. Waquincunanam jachapa rämancunata paquiscärir mashtayargan Jesus aywangan näniman.

⁹Nircurnam llapan runacuna Jesupa ñöpanta gepanta aywar cushicuyapita gayaraypa gayarar niyargan:

“iTayta Dios cachamungan
mandamagllantsic rey
alabashga caycullätsun!

iIma cushicuypämi nogantsicman
cachaycamungan!

¹⁰ Unay David rey cangan watacuna-
chönömi cananga gamna
mandayämag reylläcuna canqui.

Gracias ciëluchö caycag Tayta
Dioslläcuna” nirin.

¹¹ Tsaypita Jerusalemman Jesus
chaycurnam templuman aywargan.
Tsaychö ricapacusquirnam
tardiyaptinna Betaniaman cuticurgan
discipuluncunawan.

Higuspa yuran tsaquinanpä

Jesus ningan

(Mateo 21.18,19)

¹² Tsaypita warayinnam Betaniapita
aywaraycarña Jesus mallagacuycurnan.

¹³ Tsaynam ricasquirgan higuspa yuran
verdirä caycämogta. Tsaynöta ricarnam
prütanta pallag aywargan. Peru
yuranllatam tarigan manarä higuspa
tiempun captin. ¹⁴ Tsaynam
discipuluncunapa wiyananchö higuspa
yuranta Jesus nirgan: “Cananpita
manam pipis prütayquita
micunganatsu” nir.

Templupita ranticogcunata

Jesus gargungan

(Mateo 21.12-17; Lucas 19.45-48;

Juan 2.13-22)

¹⁵ Jesus Jerusalemman chaycurnam
templuman yaycurnan. Tsaychö
ranticogcunata y rantipacogcunata
tariycurnam gargur ushargan. Gellë
trocatsegcunapa më sancunatapipis, paluma
ranticogcunapa jamacuyänancunatapipis
wicaparmi ushargan. ¹⁶ Nircur
micharganmi templupa puncun quinran
rantipacuynincunata puritsiyänantapis.
¹⁷ Tsaycunata rurasquirnam runacunata
ajäpar nirgan: “Tayta Diospa palabanchö
caynömi gellgaraycan: ‘Temploga noga

Diosllayquita maytsaypitapis shamur
adorayämänaquipämi” nir. Tsaynö
nicaptinga çimanirtä gamcunaga
ladroncunapa machaynintanö
catsiyanqui?” nir.

¹⁸ Tsaynö Jesus rurangancunata
musyarnam sacerdotícunapa
mandagnincuna y ley yachatsicogcuna
willanacuyargan wanutsiyänanpä. Peru
Jesuspa yachatsicuynincuna runacunapä
alläpa alli captinmi paycunata mantsar
dejaycuyarganrä.

¹⁹ Tsaypita patsa tsacanaptinnam
Jerusalenpita Jesusga
discipuluncunawan aywacuyargan.

Higuspa yuran

tsaquishtatana ricayangan

(Mateo 21.20-22)

²⁰ Waraynin Jerusalemman
cutiraycarñam Jesus manana
wayunanpä ningan higuspa yuran
matsunpita tsaquishtaga caycagta
discipuluncuna ricayargan. ²¹ Tsayta
ricaycurnam Pedro yarpasquir Jesusta
nirgan: “iTaytay, ricaycuy! Ganyan
tagay hīgusta ‘Mananam
wayunquinatsu’ ningayqui tsaquishtaga
caycan” nir.

²² Niptinnam Jesus nirgan: “Tayta
Diosman yäracuyay. ²³ Pipis payman
yäracur tagay jircata ‘Tsaypita lamarman
witicuriy’ niyaptiquipis witicurinmanmi.
²⁴ Gamcuna Tayta Diosman yäracuycur
mañacurnin imatapipis
mañacuyangayquitaga alcanzayanquim.
²⁵ Tayta Diosman mañacuyangayqui öra
pipis mana alli ricayäshogcunapä yarpas
perdonayanqui. Tsaynöpam
gamicunatapipis Tayta Dios
perdonayäshunqui llapan
jutsayquicunapita. ²⁶ [Gamcuna
perdonacuyta mana yachayaptiquega
Tayta Dios manam gamcunatapipis
perdonayäshunquitsu].”

**Jesus templupita imanir
runacunata gargunganta
autoridacuna tapupäyangan**
(Mateo 21.23-27; Lucas 20.1-8)

²⁷Tsaynam Jesus discipuluncunawan yapayna Jerusalemman chäriyargan. Templuchö Jesus puriraycaptinnam sacerdotícunapa mandagnincuna, ley yachatsicocuna, y mas waquin autoridacuna aywar tapuyargan caynö: ²⁸“Gam ñima puëdeg cayniqiwantä cay templupita ranticocgunata gargurguyqui? Tsaycunata ruranayquipä ñpitä cachamushurguyqui?” nirmín.

^{29,30}Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Gamcunatapis mä jucta tapuyäshayqui. ñPitä Juanta cachamurgan bautizananpä, Tayta Dioscu o runacunacu? Tapungäta niyämaptiquega nogapis willayäshayquim tsaynö ruranäpä pi cachamangantapis”.

³¹Tsaynö niptinnam quiquincuna pura willanacur niyargan: “‘Tayta Diosmi cachamushga’ nishgaga nimäshun ‘ñImanirtä payta chasquicuyargayquitsu?’ nirmi. ³²‘Runacunallam cachamushga’ nishganam llapan runacuna janantsicman shayämunga. Paycunaga Tayta Dios Juan Bautistata cachamungantam yarpäyan”.

³³Tsaynö willanacurirnam Jesusta niyargan: “Nogacuna manam musyayätsu Juanta pi cachamungantapis”.

Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Gamcunapis mana willaycäyämaptiquega nogapis manam willätsu caycunata ruranäpä pi cachamangantapis”.

**Contrancunata chacra
arrendagcunaman Jesus iwalsitsingan**
(Mateo 21.33-46; Lucas 20.9-19)

12 ¹Tsaypitanam Jesus yachatsicurnin nirgan: “Juc runam chacranman üvata plantatsinä.

Nircur maytsayninpa genchatsinä. Tsaynö gencharatsirna üvapa yacunta gapinanpäpis juc puchachö pözuta ruratsinä. Nircurnam täpatsinanpäpis jinan chacrachö juc tsucllata ruratsinä. Tsaynö llapantapis rurascatsirnam tsaychö arupagnin runacunata arrendädu jagipaycur juclä caru marcapa aywacună. ²Tsaypita üva cosëcha gallariptinna juc emplyädunta cachanä payta töcangan cagta gorimunanpä. ³Tsayna emplyädun chäriptinga chacran tsararag runacuna magacacharcu mana imatapis raquipällar garguriyänä”.

⁴“Tsayna chacrayog runaga juctana emplyädunta cachanä. Paytapis tsaynölla chacran tsararag runacunaga samgar umantapis paquir usharcu imaycata gayaparcurre garguriyänä. ⁵Tsaypita mas juctana chacrayog cachanä. Paytaga wanuratsiyänä. Tsayna chacrayogga mas atscagtana cachanä. Paycunatapis waqinta magayänä, waqintana wanutsiyänä”.

⁶“Tsä, chacrayogga cuyay tsurinllana quëdasquinä. Tsayna payta cachanä caynö yarpär: ‘Cay tsuritaga respitarnin manam imanayämunganatsu’ nirmín”. ⁷“Tsayna chacrayogga tsurin yaycuraycagta ricasquirga chacra arrendarag runacunaga willanacuyänä: ‘Tagaymi cay chacrawanga heredëru quëdanga. Payta wanuriycatsishun chacran nogantsicpäna cacunanpä’ nir”.

⁸“Tsaynö willanacuscquirna chacrayogga tsurintapis tsarisquir wanuratsiyänä. Nircur ayantapis chacranpita jucläman jitariyänä”.

⁹Tsaycunata parlapärimam Jesus nirgan: “Quiquin chacrayog chaycur ñtsay runacunata imatarä ruranga? Chacran arrendaragcunata wanuscäratsirmi juccunatana chacraanta arrendacunga”.

¹⁰Tsaynö nisquirmam Jesus nirgan: “Gamcuna infiernuman mana gaycucayta

munarga tantiyacuyänayquim caynö nir
Tayta Diospa palabran gellgarangantapis:

‘Wayi cimientog runa “Cay rumega
manam allitsu” nir jitariyangan
cagrämi alli albañilpäga
mayistra rumimanrä ticrarin.

¹¹ Tsaynömi nogata runacuna mana
välegpä cuentayämaptinpis
Tayta Diosga alläpa väleg canäpä
churamashga. Tsayga ima
cushicuypämi criyicogcunapä’”.^l

¹² Tsaynö Jesus parlapäriptin tsaychö
autoridäcuna contrancuna
parlaycanganta musyarnam prësuytana
munayargan. Peru atscag runacunata
mantsacurninmi imatapis mana
rurayllapa aywacuyargan.

**Impuestuta pägayänapä o mana
pägayänapäpis Jesusta
tapuyangan**

(Mateo 22.15-22; Lucas 20.20-26)

¹³ Tsaypitanam fariseucuna y rey
Herodespa cumpinchincuna willanacur
Jesusman aywayargan alli
shimincunallapa tapucog tucur, Roma
mandacogpa contran parlaptenga
tsaynöpa prësuyänapä. ¹⁴ Chaycurnam
caynö niyargan: “Taytay, nogacuna
musyayämi rasun cagllata imaypis gam
yachatsicungayquita. Gamga Tayta Dios
munangannö runacuna cawayänapämi
yachatsicunqui. Imata parlarpis pitapis
mana mantsapacuypan ninqui. Tsaynö
captin tapucuriyällashayqui.
Munayninchö catsimagnintsic Roma

nacionpä impuestuta çpägashwancu o
manacu pagashwan?” nir.^m

¹⁵ Tsaynam paycuna yachay
shimincunawan parlapaycäyanganta
musyarnin Jesus nirgan: “çImanirtä
imaycanöpa llutancunata
parlatsiyämaypä wanucuyancui? Mä,
juc gellëta apamur ricatsiyämay” nir.

¹⁶ Tsaypita gellëta apapaycuyaptinmam
Jesus nirgan: “Cay gellëchöga çpipa
reträtuntä caycan? çPipa jutintä
gellgaraycan?”

Niptinnam paycuna niyargan: “Romachö
mandamagnintsic *emperadorpam” nir.

¹⁷ Tsaynam Jesus nirgan:
“Emperadorpa cagtaga emperadorman
apaycapuyay. Tayta Diospa cagtaga”
Tayta Diosta goycuyay” nir.

Tsaynö niptinnam imatapis mana
niyta puëdirna upällacurpuyargan.

**Wanushgacuna cawamunanpä
cagta saduceucuna Jesusta
tapuyangan**

(Mateo 22.23-33; Lucas 20.27-40)

¹⁸ Tsaypitanam *saduceucunana Jesus
caycanganman chäriyargan. Paycunaga
yarpäyargan wanushgacuna manana
cawayämunanpä cagtam. Tsaymi
tapucurnin caynö niyargan: ¹⁹ “Taytay,
Moises gellganganchöga caynömi nican:
‘Juc runa tsuriynaglla wanucuptin gepa
cag wauginna llumtsuynin viüdawan
tätsun. Tsaynöpam viüdachö wamran
yuriptin tsay wanog cag wauginpa tsurin
cuentana canga’ nir. ²⁰ Tsaymi canan
cuentariyäshayqui. Ganchis (7)
waugicunash cayänä. Mayor cagshi juc

I 12.11 Cay iwalatsicuy caynötam yachatsimantsic. Chacrapa ämunga Tayta Diosmi. Tsay
chacrayogpa tsurinnam Jesucristo. Tsay chacra arrendarag wanutsicogcunanam Jesucristupa
contragnincuna. Chacrayogpa emplyäduncunanam Tayta Diospa willacognin profëtaçuna.

m 12.14 Waquin runacuna niyargan Roma nacionman impuestuta pägayänapä cagtam y
waquinnam niyargan impuestuta pägarga Tayta Diospa contranta ruraycäyanganta.

n 12.17 Caway gomagnintsic Tayta Diosllam caway vidantsicwanga munayyog. Tsaymi Tayta
Diospa cagga caway vidantsic caycan.

warmiwan tänä. Payga tsurin manarä captinshi wanusquinä. ²¹Tsayna viüdawan gepan cag wauginna tänä. Paypis manarä tsurin captinshi wanusquinä. Y tsaynöpis mas gepan cag wauginna viüdawan tänä. Paypis wanusquinälla. ²²Tsaynöllash llapan waugicunapis tsay warmillawan täyänä. Peru tsurincuna manarä captin wanucuyänä. Tsä, tsaypitaga warmipis wanucunä. ²³Y wanushgacunata Tayta Dios cawaritsimungan junagga ñmaygan cag waugipa warmintä canga, llapancunawan tashga caycaptinga?” nir.

²⁴Tsaynam Jesus nirgan: “Gamcuna tsaynö nir Tayta Diospa palabran gellgaranganta manam tantiyayanquitsu. Tsaymi poderösu cayninwan runacunata cawaritsimunapä cagta mana musyayanquitsu. ²⁵Wanushgacuna cawarircamurga mananam warmiwan ollgu täyanganatsu, sinöga ciëluchö caycag *angelcunanöllum cayanga. ²⁶Wanushgacuna cawariyämunanpä Moises gellganganta liyiyecarpis ñmanacu tantiyacuyanqui? *Abraham, Isaac, y Jacob wanuyanganpitaga alli unaytam shiraca rauraycag munti rurinpita Moiesta Tayta Dios nimurgan: ‘Nogaga Abraham, Isaac y Jacob adoraycäyämangan Diosmi cä’ nir. ²⁷Tsaynö nishga captinmi musyantsic wanushgallanchö paycunata Tayta Dios mana deparinganta. Tsayta mana tantiyarmi gamcunaga pantacashgallarä caycäyanqui”.

**Tayta Diospa mandamientun
maygan cag mas cäsuypä
canganta tapuyangan**

(Mateo 22.34-40; Lucas 10.25-28)

²⁸Saduceucunata tsaynö Jesus ningan ley yachatsicog runata alläpam gustaycorgan. Tsaynam Jesusman witiycur tapurgan: “Taytay, Diospa

llapan mandamientunpita ñmaygan cagtata mas cäsushwan?” nir.

²⁹Tsaynam Jesus nirgan: “Mas cäsuypä cag mandamientunga caynömi nican: ‘Israel runacuna, wiyacuyay. Diosniquicunaga jucllayllam. Payga Señorniquicunam. ³⁰Diosta cäsurnin cawayay llapan shonguyquiwan, llapan yarpayniquiwan, llapan callpayquiwan’. ³¹Gepan cag mandamientunpis tsaynömanpallam: ‘Runa mayiquita quiquiquitanö cuyanqui’ nin. Tsay ishcan mandamientucunam mas cäsuypäga” nir.

³²Tsaynö Jesus niptinnam tsay ley yachatsicog runa nirgan: “Allim tsay llapan ningayqui, taytay. Gam ningayquinöllum Diosnintsicga jucllaylla. Manam juc Diosga cannatsu. ³³Llapan shonguntsicwan, yarpaynintsicwan, callpantsicwan Tayta Diosta cäsurnin y runa mayintsictapis quiquintsictanö cuyarninga allitam ruraycantsic. Rasunpapis tsaynö cawangantsicmi masga välin leynintsic ningannö ashmacunata templuman apar *altarchö Tayta Diosta adorar rupatsingantsicpitapis” nir.

³⁴Tsaynö alli yarpayninwan ley yachatsicog runa niptinnam Jesus nirgan: “Gamga Tayta Diospa ñöpanman chänayquipä cagta tantiyaycanquinam” nir.

Tsaynö Jesus niptin mananam pipis ni imata tapupayta puëdiyargannatsu.

**Salvacog shamog
Diosnintsic cangan**

(Mateo 22.41-46; Lucas 20.41-44)

³⁵Tsaypita templuchö yachatsicucarnam Jesus nirgan: “Unay rey David castapita carpis salvacogga manam runallatsu. Payga Diosmi. Tsaynö caycaptinga ñimanirtä ley yachatsicogcuna niyan runalla canganta? ³⁶Espiritu Santo tantiyatsiptinmi quiquin Davidpis caynö nir gellganä:

‘Salvacogga mandacog reynimi.
Paytam Tayta Dios ninga:
“Jamacamuy cay derëcha cag
lädüman llapan chiquishogni-
quicunata munayniquichö
catsinayquipä” nir’.

³⁷Salvacogga mandacog reynimi’ nir
David nicaptinga, salvacog shamogga
ëimanöpatä runalla canman?”

Tsaynö Jesus yachatsicuptin atscag
runacunam wiyyayargan.

**Ley yachatsicogcunanö mana
cayänapä Jesus yätsingan**
(Mateo 23.1-36; Lucas 20.45-47)

³⁸Nircur tsaynö yachatsicurninmi Jesus
nirgan: “Pagtatä ley yachatsicogcuna
munaynincunata rurar cawacuyangannö
paycunata cäsür cawaycäyanquiman.
Paycunaga chaqui puntanyag röpancuna
jatipäcushga cällicunachöpis puriyan,
runacuna ‘Tayta Dios munangannömi
paycunaga cawayan’ niyänanta
munallarmi. ³⁹Paycunaga goricäcuyänan
wayicunachöpis mas allin cag
jamacuyänancunachöran jamasquiyan.
Micupacuypä invitashga carpis mas allin
cag jamacunacunataran ashiyan. ⁴⁰Tsaynö
alli tucuycarmi viüdacunapataga
imaycancunatapis sacyapar ushayan.
Nircur tsaycunata rurarirga runacuna
mana tantiyayänapämi mana ima
rurashganö unayrä Tayta Diosmanpis
mañacur mayaräyan. Tsaynö
cayanganpitam paycunataga Tayta Dios
mana cuyapaypa castiganga”.

**Pobri viüdapa ofrendan Tayta
Diospä alläpa väleg cangan**
(Lucas 21.1-4)

⁴¹Tsaypita templuchö Jesus
jamaycarnam ricargan ofrendata
wiñacuyänan cäjaman runacuna gellëta
wiñaycäyagta. Tsaychömi capogyog

runacuna lasag gellëta wiñaycäyargan.
⁴²Tsaymanmi juc wactsa viüdapis
chaycur ishca y ichishag pöcu valoryog
gellëllata wiñargan.

⁴³Tsayta ricaycurnam discipuluncunata
gayasquir Jesus nirgan: “Allau, cay pobri
viüdapa ofrendanga mas valoryogmi
cashga Tayta Diospäga. ⁴⁴Waquin
cagcunaga capuyanganpita putsogllantam
garaycuyashga. Cay wactsa warmega
tsayllana cawacunapä caycaptinpis
capungan cagtam wiñaparcushga” nir.

**Templu juchutsishga cananpä cagta
Jesus willacungan**
(Mateo 24.1,2; Lucas 21.5,6)

13 ¹Tsaynam templupita Jesus
yarguycaptinna juc discipulun
nirgan: “iCaytsican templu imaläya
shumag rumicunawan pergashgam, au
taytay!” nir.

²Tsaynö niptinnam Jesus nirgan:
“Ricaycangantsic caytsican templu
juchungam. Manam ni juc rumipis
pergaraycar quëdangatsu. Chipiyaypa
juchurmi ushacanga” nir.

**Cay patsa manarä ushaptin
imacunarä päsanapä cagta
Jesus willacungan**
(Mateo 24.3-14; Lucas 21.7-19)

³Tsaycunata nisquirnam Jesus
aywargan discipuluncunawan templupa
wac-tsimpan Olivos jircanman. Tsaychö
Jesus jamacuriptinnam discipuluncuna
Pedro, Santiago, Juan, y Andres
tapuyargan caynö: ⁴“Taytay, ñimaytä
ningayquinö templa juchutsiyanga?
ëImanöpatä musyayäshä tsaycuna
ruracar gallaycunapä cagta?” nirmnin.

⁵Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan:
“Pagtatä pipis llullapar llutancunata
criyicätsiyäshunquiman. ⁶Atscagmi
nogapa jutichö llullacogcuna
chäyämunga: ‘Nogaga salvacog Cristum

cä' nir. Tsaynö nirmninmi atsca runacunata criyitsiyanga. ⁷Maytsaychöpis 'Gyërram caycan' nirmnin runacuna parlayaptinpis ama mantsacäyanquitsu. Rasunpapis puntataga tsaycunarämi päsaanga.

Tsaycuna päsaaptinpis cay patsa ushacar manam gallangarätsu".

⁸"Juc nacion runacunam pelyanga jucag nacionwan, juc marcam jucag marcawan. Maytsaychöpis terremötu captin patsam alläpa cuyunga. Mallagay watacunam canga. Tsaynö captinpis tsayga wagacuyapa gallaycunanllarämi canga".

⁹"Gamcuna alcäbu cacuyanqui. Runacunam autoridäcunaman apatsiyäshunqui. Goricäcuyäna wayicunachömi astayäshunqui. Puëdeg autoridäcunapa, mandacog reycunapa ñöpancunamanmi chätsiyäshunqui nogapa willacuyñita willacuyangayquipita. Tsaychömi paycunatapis gamcuna yachatsingäcunata willacuyanqui. ¹⁰Cay patsa manarä ushacaptinmi maytsay nacioncunaman Tayta Diospa alli willacuyninga willacushga canga. ¹¹Gamcunaga ama yarpachacuyanquitsu präsu autoridäcunaman apayäshuptiqui imata parlayänayquipäpis. Parlayangayqui öram Espiritu Santo tantiyatsiyäshunqui imanö niyänayquipä cagtapis".

¹²"Tsay witsancunaga mana criyicog wauginmi criyicog wauginta autoridäcunaman entregaycunga wanutsiyänanpä. Tsaynömi taytancuna tsurincunata entregayanga wanutsiyänanpä. Tsurincunapis papänincunata chiquiparninmi wanutsiyanga. ¹³Nogaman criyicayämungayquipitam pipis maypis chiquiyäshunqui. Tsaynö imayca ñacaycunata päsarpi mana ajayaypa criyicamog cagmi Tayta Diospa ñöpanman chäyanga".

Feyupa ñacaycuna cananpä

Jesus willacungan

(Mateo 24.15-28; Lucas 21.20-24)

¹⁴"Tayta Diosta adoracuyäna templuman Satanaspä cachan runa yaycuycur Diosnintsicä ajätsir imaycatapis ruragta ricarnin llapayqui criyicogcuna Judea jircacunapa geshpir aywacuyanqui. (Señornintsic cay ninganta liyeg cagga yarpasquir tantiyacuyanqui.)

¹⁵Tsay junagga wayichö caycagcuna, ama imayquicunamanpis jipege yaycuyanquinatsu. ¹⁶Chacracunachö caycagcuna, ama trocanayquicunaman jipeglapis wayiquicunaman cutiyanquitsu. ¹⁷Tsayläya ñacay junagcunachö, allau geshyag warmicuna y llulluncuna chuchuyag warmicuna.

¹⁸Tsay ñacay junagcuna tamya tiempuchö mana cananpä Tayta Diosman llapayqui mañacuyanqui. ¹⁹Tsay junagcunaga imay nuncapis mana ñacayanganmanmi runacuna pasaypa mantsaripä ñacayanga. Cay patsata Tayta Dios camangan junagpitapis runacuna manam tsaynöga ñacayashgatsu. Y mananam ni imay ñacayanganapistsu. ²⁰Tsay ñacaycunata Tayta Dios mana päratsiptinga llapan runacunam chipaypa ushacäyanman. Tsayläya ñacaychö gloriaman aywagpä cagcunata Tayta Dios cuyaparninnam tsay ñacayta päraratsingarä".

²¹"Tsaynö captin pipis 'Cay runam salvadorga' o 'Washachömi caycan salvamagnintsic runaga' niyäshuptiqui ama ichicllapis criyianquitsu.

²²Atscagmi criyitsicogcuna niyanga: 'Tayta Dios cachamangan salvacogmi cä' o 'Diospa willacognin profëtam cä' nirmnin. Tsaynö nirmi imayca milagrucunatapis rurayanga runacuna paycunaman criyicuncuyänanpä. Tsaynö imaycanö criyitsirmi Tayta Diosman criyicogcunata waquintaga engañayangarä. ²³Tsaycuna

päsananpä cagta musyaycarnaga gamcuna alcäbu cacuyanqui”.

Jesus ciëlupita cay patsaman cuticamunanpä cagta willacungan
(Mateo 24.29-31; Lucas 21.25-28)

²⁴“Tsayläya ñacacucuna päsasquiptinga mananam rupaypis ni quillapis atsicyanganatsu.
²⁵Estrëllacunapis ciëlupita shushuyämungam y ciëlupis sicsicyangam.
²⁶Tsaypitanam noga ciëlupita pucutay jananchö pasaypa chipipirrä shamuycagta runacuna ricayämanga. ²⁷Nircurmi puëdeg angelñicunata cachashä maytsay cay mundu entërupita acrashga cag runacunata cuhu cuchupita goriyämunanpä”.

Hïgus jachaman iwalatsir imay cutimunanpä cagtapis Jesus tantiyatsingan
(Mateo 24.32-35; Lucas 21.29-33)

²⁸“Cay hïgusman iwalatsir ningäcunata yarparäyanqui. Musyayanquim tamya tiempu gallaycuptin hïgus jachapa yuran tsegllimunanpäna cagta. ²⁹Tsaynömi cay ñacaycuna gallaptin gamcunapis tantiyayänayquina cutimunäpä cercana canganta. ³⁰Cay ningäcuna gallaptin tsay tiempu runacuna manarä wanuyaptinmi llapanpis cumplinga. ³¹Ciëlu y cay patsa ushacäcuptinpis noga ningäcunaga llapanmi ruracanga”.

Jesus imay öra cutimunanpä cagta mana pipis musyangan
(Mateo 24.36-44)

³²“Fisyu final imay junag imay öra cananpä cagtaga manam musyayantsu ciëluchö caycag puëdeg angelcunapis ni nogapis. Tsaytaga musyaycan papäni Tayta Diosllam. ³³Tsaynö caycappinga gamcuna imaypis Tayta Diosman mañacullar caycäyanqui”.

³⁴“Nogapa cutimuynëga canga juc wayiyog runa caru marcata aywacur cutingannömi. Tsay runa sirvegnincunata juc juc aruynincuna goycur y täpacogtapis patsätsipacuycur aywacurnin ñimayrä wayinman cutinman, ³⁵patsa tsacaytsurä o pullan pagastsurä o gallu cantay öratsurä o patsa warayrätsurä? Sirvegnincuna imay öra chänanpä cagta mana musyaycarninga imaypis wiyag wiyagchir caycäyanman. Tsaynö nogapa cutimuyni imay cananpä cagtapis mana musyaycarga gamcunapis wiya-wiyalla caycäyanqui. ³⁶Mana yarpashgata cutimur pagtatä tariycäman Tayta Diosman mana yarpagta. ³⁷Gamcunata ningänöllum llapantapis willä: Imaypis Tayta Diosman mañacur listulla caycäyanqui cutimunäta shuyacur”.

Jesusta wanutsiyänapä autoridäcuna willanacuyangan
(Mateo 26.1-5; Lucas 22.1,2; Juan 11.45-53)

14 ¹*Pascua fiesta semänachö levadüraynag tantata micuyänapä ishcajunagllanam faltaycargan. Tsay fiestachö Jesusta yachay shimincunawan tsarisquir wanutsiyänapämi willanacuyargan sacerdotícunapa mandagnincuna y ley yachatsicogcuna. ²Tsaynö willanacurpis waquincunaga niyargan: “Fiesta witsanga amarä imatapis rurashuntsu. Tsaychö tsaripacushgaga runacuna janantsicmanmi shayämunga” nir.

Jesuspä umanman perjümita warmi wiñapangan
(Mateo 26.6-13; Juan 12.1-8)

³Tsay junag Jesusga Betania marcachömi “Leprösu” niyangan Simonpa wayinchö caycargan. Tsaychö merendaycäyaptinman juc warmi chargan pasca rumipita frascuchö alläpa chaniyog mucuchag perjümin

aptashga. Tsay perjümega cargan “nardu” ningan jachapitam. Tsaynam warmi frascupa shiminta paquisquir Jesuspa umanman tsay perjümita wiñapargan.

⁴Tsaynam tsaychö juc ishçay runacuna tsayta ricarnin ajar niyargan: “¿Imapärä tsayläya chaniyog perjümita cay warmi lluta jichan? ⁵Tsay perjümipa channinga runapa juc wata jornalinnöchäpis. ¿Tsaytaga manatsurä ranticushwan cargan faltapacogcunata yanapanapä?” nirmnin.

⁶Tsaynö niyaptinnam Jesus nirgan: “Ama payta ajäpäyaytsu. Nogapäga alläpa allitam rurashga.

⁷Faltapacogcunataga munayangayqui öracuna yanapayanquiran. Peru nogataga mananam

ricayämänquinatsu. ⁸Cay warmega maypita shamungätapis musyarmi tsayläya chaniyog perjümita wiñapämashga. Pay tsaynö ruramanganwanmi pampayämänanpä listuna caycä. ⁹Maychö tsaychöpis alli willacuyñita willacogcuna parlayangam cay warmi nogapä allita rurar umäman perjümita wiñapämangantaga”.

Puëdeg autoridäcunaman Jesusta ranticunapä Judas Iscariote conträtuta rurangan

(Mateo 26.14-16; Lucas 22.3-6)

¹⁰Tsaypitanam Jesuspa discipulun Judas Iscariote sacerdotícunapa mandagnincunaman parlag aywargan caynö nir: “Jesus quiquillan caycangan öram regitsiyäshayqui präsu apacuyänayquipä”.

¹¹Tsaynö nisquiptinnam sacerdotícuna cushishga auniyargan gellëta pägayänanpä. Tsaypitaga Judas shuyacurnam gallaycargan Jesus quiquillan caycangan öra regitsinanpä.

Discipuluncunawan Pascua merendata Jesus micungan

(Mateo 26.17-25;

Lucas 22.7-14, 21-23; Juan 13.21-30)

¹²Levadüraynag tantata micuyänan Pascua fiesta semäna gallaycunan junagnam cargan. Tsay junagga wata watam Israel runacuna carnishcunata pishtar micuyag. Tsaymi Jesustapis discipuluncuna tapuyargan: “Taytay, ¿maychötä canan nogacuna Pascua merendata micunantsicpä puestucayämushä?” nir.

¹³Tsaynam ishçay discipuluncunata Jesus nirgan: “Jerusalenpa aywayay. Tsayman charmi ricayanqui juc runata uylluwan yacuta apaycagta. ¹⁴Tsay runapa gepanta aywayanqui may wayiman changanyagpis. Tsay runa yaycuringan wayipa duëñunta niyanqui: ‘Señor Jesusmi tapucun: ¿Maygan cuartuyquichötäshi discipuluncunawan canan Pascua merendata micuyanga?’ nir. ¹⁵Tsaynö niyaptiqui wayiyognam ricatsiyäshunqui altuschö jatun cuartu nogantsicpä alistashgatana. Tsaychö listacäyämunki micunantsicpä” nirmnin.

¹⁶Tsaynö niyaptinnam ishcan discipuluncuna aywacuyargan Jerusalenman. Tsayman chärirnam Jesus ningannölla tariyargan llapantapis alistapacushgata. Tsaychönam discipuluncuna Pascua merendata micuyänanpä listapacuyargan.

¹⁷Tsaypita patsa tsacanaycaptinnam Jesus tsayman chargan chunca ishçay discipuluncunawan. ¹⁸Tsaynam mësachö micuyäyanganta Jesus nirgan: “Gamcuna caychö nogawan micuycagpita jucniquim chiquimagnicunapa maquinman entregayämanqui” nir.

¹⁹Tsaynö niptin llapanpis wamayacurcuyarganmi. Tsaynam jucnin jucninpis niyargan: “Tsaynö captin

¿nogatsurä tsayta ruraycūman, taytay?”
nirnin.

²⁰Tsaynam Jesus nirgan: “Caychö jucniqui nogawan tsay matillachö tantata tullpur micuycag cagmi chiquimagnicunapa maquinman entregamanga. ²¹Noga Tayta Diospita shamogtaga Diospa palabran gellgaranganchö ningannöllum runacuna wanutsiyämanga. Peru allau ranticamagnï runa, ima cuyapaypä canga. Pay ama mejor yurinmantsu cargan” nir.

Jesus Santa Cënata rurangan

(Mateo 26.26-30;

Lucas 22.15-20;

1 Corintios 11.23-25)

²²Tsaynö nisquirnam micuycäyaptinna tantata aptarcur Jesus Tayta Diosman mañacur agradesicurgan. Nircurnam tantata paquirir discipuluncunata macyargan caynö nir: “Cay tantata llapayqui micuyay. Cayga nogapa cuerpūmi” nirnin.

²³Tsaynömi väsuchö vñuta aptarcupis Tayta Diosman mañacur agradesicurgan. Nircur discipuluncunata macyaripin llapancunam upuyargan.

²⁴Tsaynam Jesus nirgan: “Cayga nogapa yawarnimi. Noga yawarnita jichar wanuptimi Tayta Dios runacunawan *mushog conträtuta ruranga nogaman criyicamog cagcunata jutsancunapita perdonananpä.

²⁵Yapayga mananam vñuta upushänatsu Tayta Diospa ñöpanchö gamcunawan mushog vñuta upungäyag”.

²⁶Tsaynö nisquirnam juc alabanzata discipuluncunawan cantacurir aywayargan Olivos jircanman.

Discipulun Pedro ñëganapä cagta

Jesus willacungan

(Mateo 26.31-35; Lucas 22.31-34;

Juan 13.36-38)

²⁷Tsaypita Olivos jircanman chäirnam Jesus nirgan: “Canan pagasmi llapayquicuna jagiriyamar geshpir aywacuyanqui. Tayta Diospa palabran gellgaranganchömi nin:

‘Üsha mitsicogta

wanuscatsiyaptinmi

üshancuna wacpa caypa mashtacar

aywacuyanga’ nir.

²⁸Tsay cuentanömi nogata wanuscatsiyämaptin gamcuna wacpa caypa aywacuyanqui. Peru Tayta Dios cawaratsimappinga Galileaman puntayquicunatam aywashä tsaychö tincunantsicpä” nir.

²⁹Tsaynö Jesus niptinnam Pedro nirgan: “Waquincuna jagiriycuyäshur aywacuyaptinpis nogaga manam dejashayquitsu, taytay” nir.

³⁰Tsaynam Jesus nirgan: “Pedro, canan pagasmi nogapä tapuyäshuptiqui quimsa cuti ‘Manam regitsu’ nir ñëgamanqui gallu manarä ishcai cuti cantaptin”.

³¹Tsaynö niptinnam Pedro nirgan: “Ishcantsicta wanutsimänantsic captinpis imanam ñëgashayquitsu, taytay!” nir.

Pedro ningannöllum waquin cag discipuluncunapis niyargan.

Getsemani huertachö Tayta

Diosman Jesus mañacungan

(Mateo 26.36-46; Lucas 22.39-46)

³²Tsaypitanam Getsemani huertaman aywayargan. Tsaychönam discipuluncunata Jesus nirgan: “Gamcunaga cayllachö jamaräcuycäyay.

Nogana mas washaläman aywasquir Tayta Diosman mañacaramushä” nir.

³³Tsaynö nisquirnam discipuluncunata Pedruta, Santiaguta, y Juanta mas washaläman ricog pushargan. Tsaychönam pasaypa llaquinar paycunata nirgan: ³⁴“Pasaypa tullücuna gotucarmi wanunayparä llaquicuy chaycamun. Gamcunapis Tayta Diosman mañacur cayllachö shuyaycäyämäy”.

³⁵Tsaynö nisquirnam mas washaläman aywargan. Tsaychönam gonguricuycur umpuycur Tayta Diosman mañacurgan tsay alläpa ñacayta mana sufrinanpä. ³⁶Tsaychö mañacurmi nirgan: “Papällay, gampäga manam imapis ajatsu. Cay ñacanäpä cagpita munarninga jipiyamay. Peru itsanga ama noga munangänöga catsuntsu. Gam munangayquinölla caycutsun” nir.

³⁷Tsaynö mañacunganpita cutirnam quimsan discipuluncuna punucashga caycagta tarir Pedruta nirgan: “Simon, ¿punuycanquicu? ¿Gamcunaga manacu ni juc örallapis Tayta Diosman mañacuyta puëdiycuyarguyqui?”

³⁸Ricchar Tayta Diosman mañacuyay Satanas jutsaman mana ishquitsiyäshunayquipä. Tayta Diosman mana mañacurga ningäcunata mana cäsumarmi jagiriycayämanqui”.

³⁹Tsaypita yapay Jesus cutirpis puntata mañacungannöllum mañacurgan. ⁴⁰Y discipuluncunaman cutiycurnin yapaypis tarirgan pasaypa punuycäyagllatam. Discipuluncunaga Jesusta ricaycur manam imaniytapis puëdiyargantsu pengacurnin.

⁴¹Tsaynam Jesus yapay Tayta Diosman mañacog aywargan. Tsaypita discipuluncunaman cutiycurnam nirgan: “¿Jinallacu punucuyanqui? Cananga örä chämushganam noga Tayta Diospita

shamogta jutsasapacunapa maquinman entregayämānanpä. ⁴²iSharcuyayna! Nogata ranticamag runaga yaycaycāmunnam runancuna pushashga” nir.

Jesusta prësu apayangan

(Mateo 26.47-56; Lucas 22.47-53;

Juan 18.3-12)

⁴³Tsaynö Jesus nicaptinmam discipulun Judas Iscariote chargan, espädancunawan tucruncunawan atsca runancuna pushashga. Tsay runacunataga cachayargan sacerdotícunapa mandagnincuna, ley yachatsicogcuna, y waquin autoridäcunam.

⁴⁴Tsayman chaycur Jesusta regiyānanpämi Judas caynö nir yachatsirgan: “Nogam saludagnin puntashä. Tsay mutsar saludangä cagmi canga prësuyānayquipä” nir. ⁴⁵Tsay ningannömi Jesuspa ñöpanman Judas witiycur “Señorllä” nir cāranchö mutsaycurgan. ⁴⁶Tsaynam Jesusta tsarir prësuyargan. ⁴⁷Tsaynö tsaripacuyaptin juc discipulunnam ichic espädanta jipisquir sacerdotícunapa mandacogninpa sirvegninman aywar rinrinta jipicagpä walluscapurgan.

⁴⁸Tsaypita prësu apacuyaptinmam Jesus nirgan: “Gamcunaga imanirtä espädayquicunawan tucruyquicunawan shayāmunqui imayca ladrontanöpis prësuyāmānayquipä? ⁴⁹Runacunata yachatsirnin goyay goyaypis templuchö cargächä. Tsaychöga imanirtä prësu tsariyāmargayquitsu? Cananga Tayta Diospa palabran gellgaranganchö ningannöllum prësu apayāmanqui”.

⁵⁰Tsaynö nicaptinllanam Jesusta jagiriycur llapan discipuluncuna aywacuyargan. ^{51,52}Peru juc jövinga Jesusta gatirganmi tsacaypa wancurangan röpanllawan. Jinata

runacuna tsariyaptinnam tsay jövinga wancuranganpita ullusquir jinaylla geshpir aywacurgan.

**Autoridäcunapa ñöpanman
Jesusta chätsiyangan**

(Mateo 26.57-68; Lucas 22.54,55,63-71;

Juan 18.13,14,19-24)

⁵³Tsaypitanam Jesusta chätsiyangan sacerdotícunapa mandacognin cagpa wayinman. Tsaymannam goricäyargan sacerdotícunapa mandagnincuna, ley yachatsicogcuna, y waquin autoridäcuna. ⁵⁴Pedroga Jesuspa caru gepallantam aywargan tsay wayi puncunyang. Tsaychö wardiyacunawanmi payga jamaycur ninachö mashacucargan.

⁵⁵Tsaychö Jesusta wanutsiyta munarninmi sacerdotícuna y waquin autoridäcuna ashiyargan runacunata Jesusta contrar parlayänanpä. Peru manam tariyargantsu ima mana alli ruraynintapis. ⁵⁶Jesuspä manacagta runacuna parlarninpis jucläya jucläyata parlarmi quiquincuna pura ticrapunacuyargan.

⁵⁷Waquincunaga llullacurmi Jesusta contrar niyargan: ⁵⁸“Nogacunam cay runa Dios tucur parlagta wiyayargö: ‘Cay runa rurangan templuta noga juchuscatsirmi quimsa junagllata sharcatsishä. Y noga rurangä temploga manam runa rurangannötsu canga’ negta”. ⁵⁹Tsaynö manacagcunata nirpis manam waquincuna parlayangannötsu niyargan.

⁶⁰Tsaynam sacerdotícunapa mandacognin cag llapancunapa chöpinacunapita sharcucur Jesusta tapurgan: “¿Manacu imatapis ninqui tsaynö contrayqui parlayaptin? ¿Imaninquitä?” nir.

⁶¹Tsaynö niptinpis Jesus mana imatapis contestayllapam upällalla cacurgan.

Tsaynam tsay sacerdoti yapay tapurgan: “¿Gamcu Tayta Dios cachamungan salvacog canqui? ¿Gamchi Diospa tsurin canqui?” nir.

⁶²Tsaynam itsanga Jesus nirgan: “Aumi, tsaynömi cä. Nogata gamcuna ricayämanqui Tayta Diospa derëcha cag lädunchö caycagtam y pucutay jananta ciëlupita shamuycagtam”.

⁶³Tsaynö niptinnam sacerdotícunapa mandacognin pasaypa ajarnin röpantapis rachisquirrä nirgan: “Cay runa tsaynö nicaptinga ¿imapänatä testigucunatapis miñishtintsic?

⁶⁴Gamcuna wiyayarguyquim cay runa Dios tucurnin tsaynö negta. Cananga ¿imaniyanquitä? ¿Wanutsishuncu o amacu?” nir.

Tsaynam llapan runacuna juc shimilla niyargan: “¿Cay runaga Dios tucunganpita wanutsun!” nir.

⁶⁵Tsaypitanam runacuna togapäyargan. Nircurmi ñawinta tsaparcu magar niyargan: “Dios caycarga mä, pï magashungayquitapis niyämay” nir.

Y tsaynömi wardiyacunapis Jesusta cäranchö lagyar ushayargan.

**Jesusta mana regeg tucur
Pedro ñëngangan**

(Mateo 26.69-75; Lucas 22.56-62;

Juan 18.15-18, 25-27)

⁶⁶Pedroga ruri wayi puncunchömi caycargan. Tsaymanmi chargan mandacog sacerdotipa sirvegnin warmi. ⁶⁷Paymi Pedruta ninachö mashacucagta ricaycur nirgan: “Gampis tagay Nazaret runa Jesuswan puregmi canqui, ¿au?”

⁶⁸Tsaynö niptinnam Pedro nirgan: “Tagay runataga manam noga regitsu. ¿Imatarä nicamanquipis?” Tsaynö nisquirnam wagta puncuman yargusquirgan. Tsaychö caycaptinnam gällu cantasquirgan.

⁶⁹Tsaypita puncuchö Pedro shaycagta tsay warmi ricaycurnam waquincunata nirgan: “Tagay runaga Jesuswan puregmi”.

⁷⁰Tsaynö niptin Pedrogena yapaymi Jesuspä “Noga manam regitsu” nirgan.

Tsaypita rätun niragtanam tsaychö shaycag runacuna Pedruta niyargan: “Gamga rasunpaypa Jesuswan pureg Galilea runam canqui. Tsay runacunanömi canquipis” nir.

⁷¹Tsaynam Pedro jurar nirgan: “Tagay runata nogallä manam regicitsu. Payga imay runarä cacunpis?” nir.

⁷²Tsaynö nisquillaptinnam yapay gällu cantasquirgan. Tsaynam Pedro yarpasquirgan Jesus caynö ninganta: “Gällu manarä ishcay cuti cantaptinmi quimsa cuti gam nogapä ‘Manam regitsu’ nimanqui” nir. Tsay ninganta yarpasquirmi itsanga Pedro pasaypa llaquicur wagargan.

Pilatuman Jesusta prësu apayangan

(Mateo 27.1,2; Lucas 23.1-5;
Juan 18.28-38)

15 ¹Tsaypita patsa waraycaptinnam sacerdotícunapa mandagnincuna, ley yachatsicogcuna, y waquin autoridácuna, llapan puëdegcuna goricasquir willanacuyargan Jesusta wanutsiyänapä. Tsaynö willanacurirnam Jesusta maquinpita watarcur mandacog *Pilatuman apayargan.^o

²Tsaychö Pilatunam Jesusta tapurgan: “¿Gamcu Israel runacunapa mandagnin rey canqui?” nir.

Jesusunam nirgan: “Aumi, gam ningayquinömi cä”.

³Tsaynö niyauptin sacerdotícunapa mandagnincunaga leynincunapa

contran cangantam niyargan. ⁴Pilatoga yapaymi tapurgan: “¿Manacu imatapis ninqui imaycata contrayqui niyaptin?” nir.

⁵Tsaychö Jesus imatapis mana parlauptinnam Pilatoga pasaypa yarpachacurgan.

Jesusta wanutsiyänapä

Pilato dejaycungan

(Mateo 27.15-26; Lucas 23.13-25;
Juan 18.39-19.16)

⁶Pilatoga yachacashganam wata wata *Pascua fiesta semänachö runacuna mañayangantaga juc prësuta cachag.

⁷Jesusta prësuyänapa witsanmi Barrabas jutiyog runa cumpinchincunawan carcelaraycäyargan. Paycunaga Roma nacionpa contran carmi wanutsipacushga cayargan. ⁸Pilato cagman atscag runacuna goricascärrimi mañayargan üsuncunaman juc prësuta cachaycunapä.

⁹Tsaynam Pilato tapurgan: “Israelcuna, ¿reyniquicuna Jesustacu cachaycunäta munayanqui?” nir.

¹⁰Pilato tsaynöga nirgan sacerdotícunapa mandagnincuna Jesusta chiquipar apayanganta musyarmi. ¹¹Tsay sacerdotícunapa mandagnincuna runacunata yachatsiyashgana cayaptinnam llapancuna juc shimilla gayarar niyargan: “Ama Jesustaga cachaytsu. Barrabasta cachaycunayquitam munayäga” ninnin.

¹²Tsaynö niyaptinnam Pilato nirgan: “Cay reyniquicunataga imatata rurashä?”

¹³Niptin runacunanam gayarar niyargan: “iPayga *cruzchö wanutsun!” nir.

o 15.1 Roma emperador maytsay nacioncunata mandunchö catsirmi Pilatutapis Israelman mandacog cananpä cachargan. Tsaymi Pilatumanrä Jesusta apayangan.

¹⁴Tsaynam Pilato nirgan:
“Wanunanpäga ñima mana allitatä
rurashga?”

Tsaynō niptin llapan runacunam
masrä gayarar niyargan: “iCruzchö
wanutsun!” nir.

¹⁵Tsaynam Israel runacunawan Pilato
allichö cayta munarnin Barrabasta
cachasquirgan. Jesustanam alli cösa
astascatsirnin, Roma soldäducunata
cachapaycurnan cruzman clavar
wanutsicuyänapä.

Soldäducuna Jesusta burlacuyangan

(Mateo 27.27-31; Juan 19.2,3)

¹⁶Tsaypitanam Jesusta Roma
soldäducuna apayargan cuartel
puncuman. Nircurnam tsayman llapan
soldäducunata gayatsiyargan.

¹⁷Tsaychönam Jesusta burlacur reypa
puca mantuntanö agshutsiyargan y
cashapita corönata umanman
churapäyargan. ¹⁸Nircurnam Jesusta
niyargan: “iViva Israel runacunapa
reynin!” nir.

¹⁹Tsaynō nirmi tucruwan umanchö
wiruyargan y togapäyargan. Ñöpanman
gonguricuycurmi adorag tucurnin
burlacuyargan. ²⁰Tsaynō pasaypa
munayanganta rurasquirmi tsay
mantuta llogtiscatsir quiquinpa
röpantana jatipäyargan. Nircurmi
apayargan cruzchö wanutsiyänapä.

Jesusta cruzchö clavayangan

(Mateo 27.32-44; Lucas 23.36-43;
Juan 19.17-27)

²¹Tsaynō Jesusta cruzchö clavag
apaycarnam tincuyargan juc runa Simon
jutiyo chacranpita aywacuycagwan.
Tsaynam payta obligar niyargan Jesus
apaycangan cruzta apananpä. Tsay
runaga caru Cirene marcapitam cargan,
Alejandrupo y Rufupo papänin.

²²Tsaypitanam “Golgota” ninganmanna
Jesusta chäratsiyargan. (Golgota
ninanga “calavëra sitiü” ninanmi.)

²³Tsaychönam vinuman usuncätsicog
jampi “*mirra” ninganta wiñarcur
Jesusta goyargan upunanpä. Peru payga
manam upuya munargantsu.

²⁴Tsaypita cruzman Jesusta
clavapacusquirmam röpanta
soldäducuna sortiyayargan mayganpis
gänag cag apacunanpä.

²⁵Jesusta cruzman clavayanganga
macyarcuy öranömi cargan. ²⁶Imapita
wanutsiyanganta runacuna
musyayänapämi juc letrëruta cruzpa
puntanman clavayargan caynō
gellgarcur: “CAYGA ISRAEL
RUNACUNAPA REYNINMI” nir. ²⁷Y
Jesuspa lädunmannam ishcag
ladroncunata cruzman clavayargan,
jucta derëcha cag lädunman y juctana
itsognin cag läduman. ²⁸[Tsaynō
ruracanganwanmi cumplirgan Diospa
palabran caynō gellgarangan:
“Jutsasapacunawan iwalatsishgam
canga salvacogga” nir.]

²⁹Tsay Golgotapa runacuna päsarmi
cruzchö Jesus clavaraycagta ricarnin
asipar niyargan: “Gamga ‘Templuta
juchuscatsir quimsa junagllatam
sharcatsishä’ nirgayquichä. ³⁰Tsaynō
puëdeg caycarninga, mä mana
wanunayquipä cruzpita yarparamuy
ari” nirmnin.

³¹Tsaynō burlacurninmi
sacerdöticonapamandagnincunapis ley
yachatsicogcunapis quiquincuna pura
ninacuyargan: “Juccunata salvananpä
cagtaga nirganchä. Canan quiquina
ñimanirtä salvacuyta puëdintsu?

³²Mandamagnintsic ciëlupita runa
carninga, mä tsay cruzpita
yarparamutsun. iTsayta ricarninga
criyishwanmi rasunpa Dios
cachamunganta!” nir.

Tsaynöllam läduncunachö clavaraycag ladroncunapis Jesusta burlacuyargan.

Jesus wanungan

(Mateo 27.45-56; Lucas 23.44-49;
Juan 19.28-30)

³³Tsaypitaga pullan junagpitam quimsa öra patsa tsacasquirgan. ³⁴Tsay öram Jesus fuertipa gayarar nirgan: “Tayta Diosllä, Tayta Diosllä, ¿imanirtä nogata dejariycamarguyqui?” nir.^p

³⁵Tsaynö niptinnam tsaychö runacuna niyargan: “iWiyayay! Tayta Diosta gayaycan unay willacognin profëta Eliasta cachamunanpä” nir.

³⁶Tsaypita juc runanam cörrilla aywar gerupa puntanman esöputa watarcur upucuyänan ayag vinuman tullpurgan. Nircurnam Jesusta shiminman churapargan shogunanpä. Tsaynö ruraptinnam waquin runacuna niyargan: “Mä, shuyäyay. Ricashun Elias shamungacush cruzpita jipinanpä” nirnin.

³⁷Tsaypitanam Jesus fuertipa gayarasquir wanusquirgan.

³⁸Tsay örallam templu rurinchöpis alli awashga jatun cortina^q urayninpa ishchayman rachisquirgan. ³⁹Jesus imanö wanunganta ricashga carnin soldäducunapa capitanninmi nirgan: “Rasunpam cay runaga Diospa tsurin cashga” nir.

⁴⁰Tsaychö caycag juc ishchay warmicunapis carulällapitam ricaraycäyargan. Tsay warmicunaga cayargan Maria Magdalena, Salome, y Santiagupa Josepa mamancuna Maria. Santiagoga cargan Josepa gepa cag

wauginmi. ⁴¹Tsay warmicunam Galilea marcacunachö Jesusta gatirar imaycancunallawanpis yanapayargan. Tsay warmicunawanmi atasca warmicunapis Jerusalemman shayämushga cayargan Jesusta gatinrin.

Jesusta pampayangan

(Mateo 27.57-61; Lucas 23.50-56;
Juan 19.38-42)

⁴²Jesus wanurgan viernis tardim. Cada viernismi tardipaypaga Israel runacuna säbadu jamapay junagpä listacuyag. ⁴³Tsay junag rupay jeganaycaptinnam juc runa Arimatea marcapita Jose jutiyog valoracuycur Pilatuman aywargan Jesuspa ayanta pampananpä negnin. Payga autoridä mayincunapita alli respitashga runam cargan. Tayta Diosman criyicog carmi shuyacurganna Tayta Dios aunicungannölla salvacogta cachamunanpä cagta.

⁴⁴Tsaynö Jesuspa ayanta mañaptin Pilatoga quiquillanchömi yarpachacurgan: “¿Wanushganatsurä canman?” nirnin. Tsaynam soldäducunapa capitanninta gayascatsir tapurgan: “¿Jesusga wanushganacu?” ⁴⁵Niptinnam capitanga “Wanushganam” nirgan.

Tsaynam Pilato Jesuspa ayanta Jose pampacunanpä cachaparirgan.

⁴⁶Tsaypitanam Jose aywarnin jatun shumag lïnu säbanasta rantisquir Jesuspa ayanta cruzpita jipisquirnin wancurgan. Tsaynam gagachö uchcushga *sepultüraman pampargan. Nircur sepultürapa puncuntanam jatun parara rumiwan tsapargan. ⁴⁷Tsaychö

p 15.34 Arameu idiömachö Jesus parlarmi nirgan: “Eloi, Eloi ¿lema sabactani?” nir. Tsay ninanga “Tayta Diosllä, Tayta Diosllä, ¿imanirtä nogata dejariycamarguyqui?” ninanmi.

q 15.38 Tsay templu rurinchö alli awashga jatun cortinapä musyanayquipä liyinqui Exodo 26.31-33; Hebreos 9.1-10; 10.19,20.

Maria Magdalena y Josepa maman
Maria ricayargan mayman Jesuspa
ayanta pampayangantapis.

**Wanunganpita Jesus
cawarimungan**

*(Mateo 28.1-8; Lucas 24.1-12;
Juan 20.1-10)*

16¹Tsaypita sábadu jamapay junag
pásasquiptinnam üsuncunaman
Maria Magdalena, Salome, y Santiagupa
maman Maria mucuchag perjümicunata
rantiyargan Jesuspa ayanta
shupayänanpä. ²Tsaynö listapacusquir
domingoga patsa warasquillaptinnam
tsay warmicuna aywayargan Jesus
pamparanganman. ³Tsayman paycuna
yaycuraycarnam parlayargan: “Cananga
¿pirá sepultüra punco tsaparag rumita
wititsipaycamäshun?” nirin.

⁴Tsaynam yaycuraycar
ricaycuyänanpäga sepultüra tsaparag
rumega wititsishgana caycänä.
⁵Sepultüra rurinman yacuscuirnam
chaquinyag pasaypa yullag röpushga
jövin derëcha cag läduchö jamaraycagta
tariyargan. Tsayta ricaycurnam tsay
warmicuna pasaypa mantsacäcuyargan.

⁶Tsaynam tsay jövin nirgan: “Ama
mantsacäyaytsu. Noga musyami cruzchö
wanutsiyangan Nazaret runa Jesusta
ashiycäyangayquita. ¡Payga
cawamushganam! Manam caychönatsu.
Masqui ricaycuyay churarangantapis.
⁷Canantä gamcuna aywar llapan
discípuluncunata Pedrutapis willayay.
Palcunata ningannöllum Galileaman
puntata Jesus aywanga tsaychö
tincuyänayquipä” nir.

⁸Tsaynö jövin niptin warmicunaga
mantsacaywan sicsicyarrämi
sepultürapita yargur aywacuyargan.
Tsaynö pasaypa mantsacaywanmi näni
quinran tincuyangan runacunataga
mana imatapis parlapäyargantsu.

**Maria Magdalenata
Jesus yuripangan**

(Mateo 28.9,10; Juan 20.11-18)

⁹[Jesusga cawarimurgan dominguman
warämogmi. Tsay junagga patsa
wärayllanam Maria Magdalenata
yuripargan. Paypitam Jesus ganchis (7)
supalcunata gargurgan. ¹⁰Tsaynam
Maria discípuluncunaman Jesus
cawamunganta willacurnin chänanpäga
pasaypa llaquicurnin wagaycäyargan.
¹¹Jesus cawamunganta Maria
willacuptinpis manam ichiclapis
criyiyargantsu.

**Ishcay discípuluncunata
Jesus yuripangan**

(Lucas 24.13-35)

¹²Tsaypita tardipaypanam ishcag
discípuluncuna Jerusalenpita
aywaycäyargan. Tsaynam palcunawan
juntu Jesus aywargan tsay nänipa. Tsay
discípuluncunaga manam regiyargantsu
Jesus canganta. ¹³Tsaypita regircurmi
itsanga waquin discípuluncunaman
aywar willacuyargan. Palcuna
willacuyaptinpis discípolu mayincunaga
manam criyiyargantsu.

**Jesus willacuyninta
willacur puriyänanpä
discípuluncunata yätsingan**

*(Mateo 28.16-20; Lucas 24.36-49;
Juan 20.19-23; Hechos 1.6-8)*

¹⁴Tsaypitanam chunca juc (11)
discípuluncuna juc wayichö
micuycäyargan. Tsayman Jesus
yuripasquirmam nirgan: “Yäracuyniynag
runacuna, cawarimungäta ricamagcuna
willayäshuptiquipis ¿manacu noga
rasunpa cawamungäta criyicuyanqui?”
nir.

¹⁵Tsaynö nisquirmam discípuluncunata
yätsir nirgan: “Maytsay marcacunapa

aywarnin pita maytapis willacuyanqui:
 ‘Jutsa rurayniqicunata jagiriyaptiquega
 Tayta Dios perdonarmi salvayäshunqui’
 nir. ¹⁶Pipis criyicur bautizacurga
 salvacionta taringam. Mana criyicog cagmi
 itsanga infiernuman aywanga. ¹⁷Llapan
 shonguncunawan criyicamogcunaga
 milagrucunatapis rurayangam. Tayta
 Diospa poderninwan supayyog
 runacunapitam supaycunata garguyanga.
 Mana parlayangan idiömacunatam
 parlayanga. ¹⁸Wanutsicog culebra
 caniptinpis manam wanuyangatsu.
 Venënuwanpis manam imanacäyangatsu.
 Geshyagcunaman maquincunata churarmi
 allitsiyanga” nir.

Jesus ciëluman aywacungan
(Lucas 24.50-53; Hechos 1.9-11)

¹⁹Discípuluncunata tsaynö
 yätsipasquiptinnam Señor Jesustaga
 Tayta Dios ciëlupa apacurgan. Nircurmi
 Tayta Dios derëcha cag lädunman
 jamatsirgan. ²⁰Tsaypita
 discípuluncunaga maytsaypam
 aywayargan Jesus ningannö willacurnin.
 Tsaynö puriyaptin Tayta Dios
 yanaparganmi milagrucunata
 rurayänanpäpis. Tsaynö cayaptinmi
 runacuna Jesucristupa alli willacuynin
 rasunpa canganta musyayargan. Tsaynö
 catsun.]^r

r 16.9-20 Cay versiculucuna 16.9-20 manam cantsu unay mas punta cag griegu idiömachö waquin gellgashgacunachö.